南華日報

本報創刊於民國十九年二月

第三九六四號

今日出紙二大張

零售每份二仙

集孫中山先生字

SOUTH CHINA DAILY NEWS
63, Connaught Rd, C. Hong Kong
Cable Address "SWENONIS" or 5478
Radio Address "SWENONIS" or 9850
TFL {Editorial Dept. 32925 / Business Dept. 25612} P.O.Box 369

督印人盧少峰

館址 干諾道中六十三號
電話 編輯部三弍九二五 營業部二五六一弍
電報掛號 有線電五四七八 無線電九八五〇
郵局信箱三六九號
定報價目（均港幣計）
本港 每月四毫 全年四元
中國內地 每月壹元 全年壹拾壹元弍
外國各埠 每月一元九毫 全年弍十二元
（郵費在內）（報費先惠）
廣告價目表請向營業部索取

香港干諾道中六十三號中國圖書印刷公司承印

香港政府特准掛號認為新聞紙類第一三六號

攻頓尼茲盤地德軍
已突入實業中心區域
德軍將以羅斯多夫城為目標
謀阻礙蘇與高加索伊朗交通

（中華社二十日柏林電）德統帥部宣稱，德、義、匈、羅之聯軍，在東線南段已突入頓尼茲盤地之實業中心區。德機轟炸沿前線之重要鐵路及公路。

又稱，德機轟炸英國東面部及西南部區之海港及重要軍事目的地。

（合衆社廿一日柏林電）此間德人士稱，德軍在南面戰場進攻速度，使不能宣露其進行之詳情。但渠等謂德軍時頓尼茲盤地之威脅，據報告謂，情形若是嚴重，亦最近之將來，料有重大勝利。

此間一般相信在塔干洛格陷落後，德及其盟軍之下一次大勝，將必為攻陷在頓河口離塔干洛格四十五哩之羅斯多夫。

同時，觀察家相信卡哥夫後再在前面出現，以補充羅斯多夫成為包為頓尼茲盤地之一樞軸。

德方雖然對於佔領該盤地首重其工業及軍備軍重要性，而羅斯多夫之佔領將不獨切斷蘇聯與高加索油田之唯一火車聯絡綫，而且亦切斷蘇聯赴伊朗之最短路綫云。

（路透社廿日莫斯科電）蘇聯今晚之公報稱，摩什斯克、馬羅耶羅、斯拉維茲、及塔干洛格方面正發生激戰。該公報續稱，在前綫之西北方，敵大軍之屢次進攻，咸於激戰後被擊退。

該公報稱，本月十九日有德機廿三架被毀，蘇機損失七架云。

（合衆社二十一日倫敦電）塔斯社今日接莫斯科報告，承認塔干洛格已失陷。

（合衆社二十一日柏林電）德統帥部今日發出公報稱，德義軍昨日佔領史太林諾周圍之區域。該處乃頓尼茲河盤地最重要之軍火中心點，史太林諾城係被山戰步兵團佔領。德國軍旗現正飄揚於該城一重要工廠之上。「德機轟炸莫斯科及列寧格勒之重要建築物」。

德軍在喀利寧區之攻勢已被阻，在奧勒爾區干尼夫將軍所部將德軍之進展阻退。

又謂在列寧格勒區蘇軍克復普高斯提一鄉村及一火車站，德軍雖頑抗，但其第六十七摩托化大隊被消滅云。

（路透社廿日莫斯科電）在維耶斯馬區被圍之蘇軍於作戰十二日，通過崎嶇地帶之後，業已突圍而抵達主要前綫。

據「眞理報」之訪員於宣佈此消息時稱，蘇軍曾殲滅德軍頗衆，且仍在戰鬥中，彼等在雪雨中進軍，且不得不越過河流、澤地、樹林及泥沼。據訪員估計，德軍在東線上之損失，刻已近於「死傷四百萬人」。

同時，莫斯科繼續不分晝夜熱烈工作，以完成蘇京週圍之銅牆鐵壁，盈千纍萬之居民，刻正不斷輪替勞作，建立鋼甲之炮台，大砲及機關槍陣地，彼等平素從不握 之人，正工作若苦力。其心中僅有一觀念，即制止敵人衝進蘇京之心臟是也。

據紅軍機關報「紅星報」所發表被圍列寧格勒來訊稱，彼等正在該區舉行反攻云。

（路透社二十日倫敦電）英國某軍事評論家稱，近兩日來，德統帥部之公報只述及南路戰況，偶爾提及中路則謂「依照計劃進行」。德方顯調南路之攻勢，乃表示該路為主要戰區。彼等曾宣稱，已消滅鐵木辛科元帥之部隊，自不便再承認其正遭遇強烈之抵抗云。

該公報固非表示戰事較趨和緩，惟德統帥部此舉，或意在準備民衆接受莫斯科攻不陷之可能。德軍事發言人力言攻佔城市並非其作戰目標。

莫斯科之公報與德方之道歉性者適成對照，表現堅決、勇氣與自信。由喀利寧至奧勒爾大弧形之德軍陣線有數點遭受蘇軍反攻，雖反攻屬局部性質，然蘇軍之採取主動，表示德軍之進攻殆已達到高漲矣。

鑑於德軍交通如此延長，猶能維持如此高度水準，表現驚人之效力，吾人殊難斷言德軍之實力如何。惟天氣之惡劣必然對於其運輸有所影響。現代戰爭中汽油與彈藥之消耗甚為重大，致德軍經三星期之進攻後，必然覺得充分接濟之問題，乃極吃力之問題。

對於運載糧食與前線之軍事及運載傷兵往後方均有問題。另一方面，蘇軍則已接近其根據地，生力軍亦已開始增援，並已開抵前線，彼等之問題實比德軍為少，且時間及天氣亦於彼等有利。

由此言之，吾人雖不欲減少德軍進攻莫斯科之威脅性，然吾人在局勢未經權威及完全披露以前，亦可由此徵象獲得若干安慰也云。

（合衆社廿一日倫敦電）莫斯科無線電台宣佈，「在奧勒爾方面我軍阻止敵軍前進，予以重創。在六日劇戰中，敵方損失九十二輛坦克車，四十三門大砲，十三火車之軍火，十六輛小坦克車，傷亡軍士大批云。

英認蘇京危機未過
蘇稱德軍無進展
蘇軍民趕建防禦工事

（路透社廿日倫敦電）據此間人士聲稱，德軍進攻莫斯科雖已形遲緩，其意即德軍在地理上並未獲多大進展，然其進攻力量並無減低之象徵，此時固不能斷定德軍攻勢是否已衰竭也。惟此間一般人意見，認為莫斯科危機尚未過去。

沿中部前線由奧勒爾至喀利寧止，蘇軍正極力抗拒，在寧方面反攻尤烈。據謂天時不佳，有若干公路已被雨水毀壞甚多。

倫敦方面未得證實德國所稱已佔領在南部之塔干洛格城之說。但如屬實，則羅斯多夫勢必受危險，聞黑海港口敖德薩蘇軍之撤退係經過八日期間，依照計劃進行，故蘇軍能將大量實 移走。

在北部前線，德軍似無再向列寧格勒新進攻之意云。

（合衆社廿一日紐約電）英國廣播公司在此間得接今晨莫斯科公報，謂

史太林決定
親上前綫
莫托洛夫領導政府

（合衆社二十一日倫敦電）「每日郵報」馬瑞典京訪員報告，史太林決定上前線指揮軍事，因蘇聯政府遷抵庫倍斯夫後，已由莫洛托夫指導一切。該訪員又稱，德軍在莫斯科前線調用二萬五千輛坦克車，最高機械化軍隊二百萬名及德空軍作戰力量四分之三。希特勒於過去數日間，又再調步兵三軍團上中戰場云。

※　※　※

社論
今後遠東形勢之展望

自日東條首相出組新閣，遠東形勢，曾為造謠生事者之危言聳聽，而一度表現緊張。及東條首相之廣播發出，聲明：『實行完結中日戰事與建設大東亞共榮圈，以貢獻於世界和平，是為日本帝國不變之政策』，一切謠言均不攻自破，而遠東局勢也漸復原態。然而遠東局勢真能從此保持其原狀麼？這是關係很重大的問題，我們不妨根據日本新閣成立後各方之反應而加以檢討。

對日新閣反應最急劇的無過如美國。播出警備的姿態，如前傳出『一切美輪均須立刻駛到友邦口岸停泊』的緊急命令，即為警備姿態之具體表現之一。但這種姿態，自經日東條內閣新陣容佈成，與看過東條首相之廣播後，已瞬即消失無踪。現在這『緊急命令』且恍惚被視為一種無稽的謠言，連總統輪船公司的巨輪也未有改變航線的表示。繼此而來的消息卻是『美日談判定於週內恢復』。美日談判之必然繼續已成為無可避免的事實，然是否有效果呢？在美國不放棄其遠東爭霸的政策，而尊重日本建立大東亞共榮圈之決心，都無可能達到完滿解決的地步。因為大東亞共榮圈為日本國策所在，美國不肯讓步，日本亦勢難遷就。美日問題不能作澈底解決，則遠東問題始終有其矛盾性。這矛盾性相信暫時還會繼續下去，今後由此而展開的遠東局勢也是苟安的局勢，這是遠東局勢之一面。

遠東局勢之另一面是英日與蘇日的關係。英蘇都是現在的交戰國家，兩者都須要集中力量以應付納粹的德國。在渝府謠言攻勢下雖竭力鼓吹『南進』及『北進』的動向，以挑撥英蘇對日的惡感；但在日本方面卻祇有建立東亞共榮圈的國策。英日的關係直迄最近的過去，還是在兩不侵犯的原則下維持其正常關係。蘇日關係則因中立協定的訂立，迄現在也還保留在微妙的階段。所謂微妙，就是表面似無事，而一切問題實還未解決，如『劃界』，如『通商』，都是其犖犖大者。最近蘇軍在西線已遭遇嚴重的打擊，美國援蘇的物品，大批大批經日領海運到海參威，這種狀態如果繼續下去有可能影響到日蘇關係的變質。我們相信日本新閣對於這問題不會忽視，而必須在美日談判中取得其交換條件，此事在美國也有可能接納的。

遠東問題除了英美蘇三方面的關係，剩下的就是中日戰爭狀況存在，這是遠東問題的核心，也是遠東局勢癥結之所在。就中日兩國本身說，事實上構成中日問題之因素，非惟早已消失，且進而趨於共存共榮之途徑，邁進以建設東亞。中日兩國之基本條約早已訂立，據根條約逐步付之實施。…………這麽來戰事拖延至今未息，而遠東局勢的混亂，亦每因此連帶關係而難以澄清。此次東條內閣已首以『完結中日戰事』為使命，其對於英美蘇之外交談判，亦必以此為中心問題之一，乃必然之事。

同時，更謀中日進一步緊密合作，一面掃除實現全面和平之障礙，一面共同確立東亞軸心，銳意保衛東亞，更是必然之事。

總之今後遠東局勢之能否澈底澄清，主要在中日全面和平之早日澈底實現。是為中日兩大民族的艱鉅任務，我們願喚起中日兩國國民協力以赴！

蘇方宣稱
德四路攻蘇京
莫斯科電台突停廣播
德降傘隊及破壞份子降蘇京

（合衆社二十日柏林電）據德軍界今日稱，納粹軍隊在東線中區布里安斯克以東之掃蕩戰中，佔領鐵木辛科元帥之冬季行營，該行營有巨大之戰壕及禦彈之防空洞。

同時，據德有資格方面稱，義軍對於基輔之爭奪戰，曾大有助力。義軍與德、匈、斯（洛伐克）軍一齊由聶布羅柏杜魯夫斯克進至亞速海，自從亞速海以北之戰事結束後，義軍即與其同盟軍向潰退之義軍追擊。

據德官方通訊社稱，十九日德轟炸機曾「不斷分批」在全線襲擊蘇軍之集中處。德空軍不顧天氣惡劣，仍向蘇機械化部隊交通襲擊，炸毀鐵路及火車數輛云。

（中華社二十一日斯德哥爾摩電）在歐洲最強電力之莫斯科短波廣播電台，於二十日下午四時，突然停止廣播，至今日仍未見恢復播送。一般推測，料該電台或因德軍之空襲或遠射程巨炮所轟壞云。

（中華社二十日莫斯科電）蘇聯國防委員會今日宣佈加強莫斯科戒嚴令，自深夜十二時起至上午五時止，禁止一般之交通。戒嚴區域為莫斯科城及其以西一百公里至百三十公里地帶。

朱科夫將軍已被委為防衛部總司令，亞第米夫中將為莫斯科市防衛司令，希尼洛夫少將為警察總監，直接指揮「阿普」便衣警察及義勇勞動軍。

（路透社廿日紐約電）據美國廣播公司駐莫斯科通訊員（現在庫倬斯夫）報告稱，蘇聯政府已在庫倬斯夫設立新都，該處在莫斯科東南約五百五十哩，在伏爾加河上。

（中華社二十日倫敦電）此間接獲莫斯科電台報告稱，德坦克車數千輛刻正分四路向莫斯科推進，蘇軍在全線頑強阻遏德軍之前進，在摩斯什克刃另一小城鎮段內，展開猛烈之激戰。

在此段，列寧格勒蘇軍之防禦，由遠東之援軍猛烈反擊向鐵木辛科將軍轄下之軍隊緊壓之德軍，此間軍事專家相信，德軍最少在三星期後，方能抵達莫斯科云。

（合衆社廿日倫敦電）德方已降落大批跳傘部隊及破壞份子以打擊莫斯科之防軍，德軍不斷之攻勢正在繼續中。（柏林德通訊員稱，對莫斯科之空中閃電攻勢，與英國前所感受者相等）。

莫斯科電台廣播，軍告蘇守軍須用最大之警戒，以防備敵人之間諜，牽制部隊，及破壞份子之活動，該廣播宣稱「敵人將派出數目更多之降傘間諜，緊記敵人正利用合式樣之化裝，包括冒穿君等同伴之制服，散播廣泛之謠言，以造成絕望心理等，但只有怯懦及下流份子始受其蒙騙云」。

史太林已頒令莫斯科保守至底。鐵木辛科將軍轄下之軍隊約八十師團之配置在莫斯科前防禦，但該項軍隊刻陷入後軍之包圍中。德方宣稱，已俘虜蘇軍六十五萬，并已殲滅蘇軍一百五十萬。

德軍現時三面向莫斯科推進，又稱，德軍已佔領亞速海方面之塔干洛格，遠東之戰事刻在開始之形勢。

蘇聯新首都
產汽油甚豐

（路透社廿一日紐約電）蘇聯政府之新所在地「庫倬斯夫」，前名薩馬拉，乃伏加爾河上之主要港之一，為產油新區有「巴庫第二」之稱，常一九三九年時，每日出產汽油六千噸，庫倬斯夫與裏海之運油管，遠在一九三〇年時業已計劃設置，庫倬斯夫位於由莫斯科至奧倫堡之鐵路線上。

德專家預言
開入蘇京
為期不遠

（中華社二十日柏林電）德軍事權威人士深信德軍刻正猛烈進攻莫斯科之外圍防禦綫，德軍事專家預言，在月底或十一月初旬，德軍可能進入莫斯科城。

列寧勒格
德終日砲轟
建築物被燬多

（合衆社二十一日倫敦電）「交易電訊報」駐哥登堡之通訊員今日報告，瑞典京之「消息報」今日引述蘇聯某海軍將領之語稱，德軍日夜炮轟列寧格勒，城內之建築物有三分之一以上已被摧毀，救護隊人數有限，故對於救掘工作頗感困難，該海軍將領又謂，蘇艦隊對德軍陣線，猛烈炮轟，在保衛列寧格勒之戰，蘇海軍實佔一重要角色云。

行政院會議通過
周化人任粵市長
湯良禮任宣部政務次長
薩福疇任海部常務次長

（中華社廿一日南京電）廿一日上午九時行政院舉行第八十二次會議，決議通過外交部政務次長湯良禮任宣傳部政務次長，宣傳部政務次長周化人調任粵省府委員兼廣州市長，外交部常務次長周隆庠調任政務次長，原任粵省府委員周之楨及原任廣州市長關仲羲調任為僑務委員會委員，海軍部常務次長許繼承調任軍事參議院中將參議，薩福疇任海軍部常務次長，孫 任駐日大使館參事，吳潤、王祖為一等秘書。

（又訊）薩福疇氏係福建閩候人，薩鎮冰海軍上將之胞弟，烟台海軍學校畢業，歷任應瑞軍艦艦長，閩廈要塞司令，現年五十歲。

日府發言人談
日美談判未斷
日本談判基礎不變
美擬向蘇取根據地說料不確

（中華社二十一日東京電）日情報局發言人石井．對新聞記界談話．關於日美談判問題稱．「日美談判未切斷」．

（合衆社廿一日東京電）有問及華盛頓談話是否賡續．日情報局石井氏答謂．「余僅能謂談話未斷．」又問日本之討論基礎是否因新內閣而改變．石井答謂．「請從外相昨夜廣播詞中抽取結論」．此語假設表示基礎仍然不變．

石井謂．東鄉外相將於參拜伊勢神宮返東京後接見外國記者．

石井謂．大洋丸依照原定時間赴夏威夷．

石井謂．倘所謂美國試圖在北太平洋取得軍事根據地包括海參威之消息證實者．則與華盛頓交涉之精神」矛盾．但渠謂此項消息「似不眞確」．

石井謂．日本仍然從墨西哥得「若干汽油」．

石井於接見記者之最初時謂．東條首相於巡視內閣情報局時將出見．外國記者等候一小時．仍未見東條首相．於是離去云．

（路透社廿一日東京電）內閣情報局代言人石井今晨在接見記者時．有德籍記者問及報紙傳英美正在欲得西伯利亞東部之根據地之消息．石井答謂．「余不相信此項謠言．因有顯明之原因料必無此事」．

又有問謂此舉是否與日美在華盛頓談判之精神相反．石井答謂「必然．此乃矛盾者」又更問及華盛頓談判者．石井謂「余僅能謂其未斷」．

關於東條政府對於談判之態度．石井不表示意見謂．「請從外相昨夜之廣播詞抽取結論可也．」

（合衆社廿一日華盛頓電）民主黨參議員華爾格運今日力主美國利用西伯利亞之根據地．俾先一著防止軸心經由阿拉斯加進攻美國之可能性．

渠稱．「該等根據地現時容易利用．但倘蘇聯崩潰．則將極爲困難．倘希特勒征服蘇聯．則將獲有蘇聯一切之設備經由西伯利亞打開一路線至美國海岸．希氏不需海軍之力．蓋納粹軍隊對於渡過如分隔阿拉斯加與西伯利亞之狹海已曾受訓練也．」

蘇決另利用兩港口
起卸美國軍火
一在海參威北一在堪察加半島

（中華社二十日華盛頓電）此間可靠方面稱．蘇政府已決定利用鄂霍次克海之諸嘉爾澳及堪察加半島之一小港作爲循經太平洋運蘇之美國軍火起卸之用．

據現時之計劃．僅輕型之軍火經由該兩港起卸．未來將有完善之公路與西伯利亞鐵路連接云．

（合衆社二十日華盛頓電）權威方面今日宣稱．海參威以北之西伯利亞港諸加爾奧．及堪察加港口增特羅巴夫羅夫克．堪加茲基．刻已準備接收由美運來之軍用品．以小物件爲最多．聞該兩港口皆在日本勢力範圍之外．

日教授撰文稱
美欲擊破日本意志
必不成功

（合衆社廿日東京電）曾在哥倫比亞大學畢業之松下正通教授．在「一般事情」雜誌撰文稱．美國欲不用戰爭而打破日本之意志．此項企圖必不能成功．

佛登稱必要時
澳全民將作戰

（路透社廿日堪培拉電）澳洲前任總理佛登．今日於強調舉世同意現在澳總理柯田所宣示．謂澳洲在太平洋需要和平時稱．如認爲必要時．澳洲全民將比肩作戰．

渠以反對派領袖資格提出保證．謂反對派對現政府保衛澳洲及英帝國安全之一切必需措施．均將竭力予以合作．維護澳洲之生存．對於戰爭之努力．實不容稍懈．渠並呼籲維持及擴充生產．

前奉令折回帆尼拉
美國貨輪一艘
昨已獲准開行

（合衆社廿一日帆尼拉電）據悉．懸巴拿馬旗之美貨輪一艘．上週奉命折回帆尼拉．昨已獲海軍部准其開行．惟開往之地點未經披露．

帆尼拉海灣內現有美輪八艘．然其多數皆係依照預定日期開到者．新到者有貨輪三艘．係屬於顆克斯兄弟公司．先鋒輪船公司及美國輪船公司者．衆信美國輪船在亞洲領海內之行動．仍以美海軍部命令爲依歸．但美海軍當局拒絕發表意見．

日農次三浦
由滿返日

（同盟社廿一日東京電）爲明年度日滿糧食計劃問題赴滿之日農林次官三浦．現因日內閣更迭．提前歸國．於二十日下午抵達東京．將與朝鮮滿洲兩當局磋商經過．談述如次．

朝鮮本年度之產麥．確可超過第一次預想額之二千四百二十萬日石．糧食情形已甚安定．故明年度當能大量運日．刻下之問題．係在於滿洲之大豆．蓋本年度滿洲之大豆料有多少失收．故欲其供應日本．似無大望．惟滿洲當局仍甚願協力．故亦可安心．朝鮮之產米．此後可望因治水計劃而增產．滿洲大豆減收之原因．應從根本再加檢討．積極研究生產設施．又明年度外米供日數量．台灣與朝鮮可達一千萬日石．較本年度之五百八十三萬日石．大見增加云．

美向危地馬拉致
最後通牒
要求排斥德人經商
并沒收德人之存款

（合衆社二十一日紐約電）此間截獲柏林電台之廣播稱．美國已向危地馬拉致一最後通牒．要求完全排斥德人在該國經商．并將彼等之銀行存款沒收．該廣播稱「美外交代表竟敢以巴拿馬被逐總統之命運．向危地馬拉提醒」．

（合衆社二十一日柏林電）德國報紙今日在第一版登載一項消息．謂美國已向危地馬拉送致最後通牒．「人民觀察報」指危地馬拉爲「新被羅斯福所犧牲者」．

美國務卿赫爾談話
『基亞尼』事件
未定向德抗議

（路透社廿日華盛頓電）美國務卿赫爾今日接見記者時．被詢及美國對「基亞尼」號驅逐艦被魚雷襲擊事．是否將向德國抗議．赫爾答稱．「外交照會」．并非一定給予「國際的強盜」也．

赫爾指出此次魚雷襲擊事．爲一連串事件中之另一件．此表明希特勒謀控制公海及大陸．渠對記者稱．希特勒以嚇手段．將所有國家驅出於公海之外．赫爾稱．倘此計得售．料希特勒又將其他國家驅離於陸地．

此項直言不諱之指責．係繼續美海軍部宣佈「基亞尼」號傷十人失蹤十一人之後．直指此次美驅逐艦被魚雷襲擊．德潛艇應負其責云．

（合衆社廿日柏林電）德國有資格方面及德國報紙．今日對「基亞尼」號驅逐艦被魚雷擊沉事．斥爲僞造．彼等謂此事乃羅斯福揑造者．其目的在改變中立法．

德官方通訊社對「基亞尼」號事件．發表批評．斥爲「羅斯福總統之騙人手法．以便渠對海軍發出『見即射擊』之命令」云．

英機掠過
法北上空

（合衆社二十日福克斯敦電）英空軍今日下午在法國北部上空掠過．「噴火」式機及「颶風」式機飛過東南海岸時．機聲軋軋而鳴．大隊英機在明亮月色及高雲際當中進襲．直飛往布倫港．返程時亦取同一途徑．一機被擊去一翼．但獲安全降落云．

日新閣舉行
首次定例閣議
外相東鄉報告英美德義反影
東條向最高職員訓話

（中華社廿一日東京電）東條新內閣之首次定例閣議．於今晨十時十分在首相官邸舉行．東條首相以下全體閣僚出席．外相東鄉茂德根據外務省接到駐外之日大公使之報告．關於英．美．德．義等國對新內閣成立之反響詳細報告．

藏相賀屋說明新內閣對財政界之反響．企劃院總裁報告生產擴充狀況．

（合衆社廿一日東京電）內閣今日舉行第一次常會中．東鄉解釋日內閣改組後．英美德義之反影云．

（中華社廿一日東京電）東條首相於本日上午在首相官邸向內閣高級職員訓話稱．余確信以鐵之意志及迅速與適確之行動．則無論任何困難形勢．定能突破．首相最勵所屬本此信念以不屈不撓之意志處理國務．以盡輔助之重責．余期望諸君能與余密切合作．一心一體．向突破困難之時局邁進在此特別困難之危急時期．政府公務人員．尤應嚴守紀律．

至行政事務必須根據理論及尊重傳統施行．自不待言．然每一念及時局之重大性．吾人應充份認識此正爲革新一切事務之時期．吾人絕不因拘於議論而怠於實行．或盲從習慣而忽於改善．處事宜以迅速果敢爲本．以適應時局之要求．其尤者厥爲「親愛」．政府人員．必不能一刻忽視考慮國民之立場．待人以親愛懇切．在部內尤須互相和愛．遂行事務．

我駐日褚大使
招待日本朝野

（同盟社二十日東京電）中華民國駐日大使褚民誼博士已定廿四日首途回國就任外交部長．褚大使以回國在卽．特於二十日下午三時假座帝國酒店招待日本朝野．茶會話別．赴會者約三百人．日政府要人如島田海相．賀屋藏相．松平宮相．原氏樞府議長．永野軍令部長．阿部大將等．均參與盛會．褚大使應接繁忙．和靄可親．至五時後．始盡歡而散．

日本外相向國人廣播
以任何代價保持榮譽

（合衆社二十日東京電）新外相東鄉今晚在無綫電台廣播稱．「日本帝國之榮譽．當不惜一切代價以保衛之．日本外交之最終目的．在於維持及促進世界和平．已無待贅言．惟在關聯帝國榮譽生存之範圍內．吾人異常堅決．保衛國家．死後而已．必求達成吾人之歷史使命．

渠稱．因此日本外交與發展之途徑．乃爲外交與軍事政策之密緊結合．及對國際間和平之巨大貢獻．以正義爲堅定之基礎而嚴肅處理現實．日本之前進．莫之能阻」．

渠斷言一切國家必遭遇「大困難」以爲進步之代價．「吾人如能克服當前之險阻．則日本前途無限」云．

（同盟社廿一日東京電）日本卸任首相近衞與新任首相東條．廿日下午五時在首相官邸舉行交代．

（同盟社二十日東京電）爲担任日本外交．以應付未曾有之世界危局而登場之東鄉外相．二十日下午七時向全國民衆廣播如次．

大凡國運躍進之際．古而國難不臨之而起者．古來實屬罕見．蓋克服國難之試鍊後．國家之前途．始得安枕無憂．日本外交之終極目標．是在維持與增進世界和平．固不待言．但當觸及日本之生存及其權威場合．則不得不以毅然之態度擁護之．以圖完成我國光輝之歷史的使命．因此日本外交．應鞏固外交軍事一致之體制．抱定堅決正確之信念．常時注意現實．發揚國運．進而謀國際於和平．若堅持此立場．不恐其急．向正義邁進．則克服國難．可拭目而待云．

美參院外委會
秘密審查武裝商船案
參議員奇勒克反對該案
將發表該委會機密供詞

（合衆社廿日華盛頓電）美國參議院外交委員會．今日以十二票對九票．通過舉行秘密會議．審查衆議院業已通過之武裝商船案．該項會議將於明日舉行．至遲至本星期五日下午五時終止．

反對該案之委員離開會議室．指斥該通過案爲不合法定手續．參議員奇勒克稱．渠將不受任何秘密法規約束．此表示渠欲將該委員會提出之機密供詞．公開發表．

西尾任外次官

（合衆社廿一日東京電）內閣宣佈在蘇聯之日本公使西尾．曾在蘇十餘年被認爲蘇聯問題專家者．已被委爲外次．以代天羽英二云．

商工省大改組

（合衆社廿一日東京電）工商省大臣岸信介今日親自改組商工省．其規模之大爲該省歷史上空前之舉．包括最低限度十二名司長．以期施行革新．

（同盟社廿日東京電）日首相兼內相東條．鑑於在此時局．爲確保國內治安．對內務省首腦部實有急速整備之必要．業與內務次官湯澤愼重詮衡之結果．已將該省人員之更動．提出二十日閣議通過發表如次．

地方局長留岡幸男調任警視總監．和哥山縣知事今松治郎調任警保局長．國土局長成田一郎調任地方局長．鹿兒島縣知事新居善太郎接任國土局長．羣馬縣知事薄田美朝調任鹿兒島縣知事．警保局保安課長村田五郎調任羣馬縣知事．警視廳警務部長廣瀨永造調任和歌山縣知事．警視廳特高部長永野若松調任警保局保安課長．大阪府警察部長齋藤亮調任警視廳警務部長．現任警視總監山崎巖．警保局長橋本清吉准免本職．

日內相接見記者團
施政「以行代言」

（同盟社廿日東京電）日首相兼內相東條．今日上午十時卅分對內務省職員訓話後．會見記者團．發表談話．大要如次．

時局之重大．今已無唐贅言．總之．須以不必勝之信念．以圖展開適切之對內施策．充實軍備．並擴充生產力．與交通．並謀國土防衞之劃期的向上．提高敬神崇祖之國民精神．但國內情勢往往缺乏打開時局之氣慨與信念．致不免有一部溺於不負責任之言動．陷於混迷之事陣頭．殊屬遺憾．余此際立於鼓舞士氣．國內治安確保之必要．是爲今日所最注意者．余今身爲首相．兼任陸相及內相．對於確保此後之國內治安．余之決意．現雖難判明．總之．余經決定之事．定予實行．因空言無濟於事．以其「言而不行」毋寧改爲「以行代言」云．

日各報力言外交政策不變

（中華社廿一日東京電）日本各報之社論一致認爲解決中日事變及建設東亞共榮圈爲日本外交之基本政策．關於日美談判．各報認爲成功與失敗繫於美國之態度．

「日日新聞」評稱．如美國有意繼續談判日本當繼續進行．自無懷疑．但由於固定政策之確立．日本之退讓當有一定限度．

「朝日新聞」評論關於美國表示亟欲繼續日美談判稱．日本常希望保持整個世界之和平．新閣將繼續同樣之政策無疑．但如美國阻礙此道義及拒絕承認遠東之眞實情形．則解決日美關係之希望將極小．如美國誠意嘗試與日本覓求解決．美國應放棄所有足以妨碍澄清太平洋情勢之活動．

關於美國之公意欲繼續日美談判之說．「國民新聞」評稱．日閣更迭．并不必需把日美談判終結．

中央物資統委會
在滬召一次會議
商和平區內物資配給等問題

（中華社廿一日上海電）國民政府爲調整和平區內之物資統制．給予人民生活需要之便利起見．特由中日有關當局協同組設中央物資統制委員會．於九月廿六日在京成立．並召開首次會議．商通物資移動取締暫行規定．自十月一日實行以來．頗收成效．現第二次中央物資統制委員會議於廿一日在滬舉行．商決和平區內物資配給等要案云．

陳內長捐資百萬
在京滬建圖書館

（中華社廿一日南京電）內政部長陳羣氏爲發揚文化事業．啓迪民智起見．特斥資一百萬以私人名義在京滬兩地分建大規模之圖書館兩所．陳氏并委監察院監察委員陳世鎔主持籌劃兩館建築及設計等事宜．本京館地在頤和路口．本年秋間卽行開工．約本年底卽可完工．全部建築費計四十萬云．

傳聯軍在利比亞
將採攻勢
德軍增防北非
又擬發動中東戰事

（路透社二十一日倫敦電）安哥拉之消息靈通人士今晨稱，該處一般認爲聯軍卽將在利比亞取攻勢．

許多人士相信．此次將以突尼斯邊境爲目標．

（合衆社廿一日安哥拉電）據可靠外交方面消息．德軍增軍北非洲．據估計自攻蘇以來．第一次爲一師團．而義軍方面亦增派空軍赴里比亞．

該消息提及德國在保加利亞之長期軍事準備．并指出德軍準備倘蘇聯被擊破時．開始軍事行動．此間消息最靈通外交界或甚至確謂此項行動爲明年四月對付中東．屆時高加索山脈之雪已充份溶化．而保加利亞之飛機場之泥濘將乾云．

溫莎公爵夫婦
已抵紐約

（路透社廿日紐約電）溫莎公爵夫婦已抵紐約．將作數日之勾留．

德飛機
夜襲英倫
英公報稱略有損失

（路透社廿一日倫敦電）空軍部及公安部昨日公報稱．「飛越英倫之敵機小批在夜初向英倫數處投彈．包括馬西釃區及北威爾斯．

「午夜．敵機活動停止．數處之物質損失及傷亡數人」云．

魏剛前日
離法返非

（路透社二十日維希電）法駐北非總司令魏剛將軍．於上星期六日出席維希閣議後．今日已離法國返北非．

日皇召見
重光芳澤

（同盟社廿一日東京電）日皇於廿一日正午召見由英歸國之重光葵大使．及由越南歸國之芳澤謙吉大使．并賜陪食午餐．松平宮相．木戶內府．東鄉外相．百武侍從長等．均被召奉陪．

法駐日通訊員
在東京被拘禁
罪名未經宣佈

（合衆社二十一日上海電）今日據悉．東京憲兵將哈瓦斯社駐東京助理通訊員郎奇列治（南斯拉夫籍）加以拘禁．罪名未經宣佈．同時沒收哈瓦斯社之事文件．

最後電訊

（路透社倫敦電）蘇聯今日之公報稱．昨晚全線繼續有激戰．蘇軍曾在喀利寧．摩什斯克及摩洛里斯拉維茲方面反攻．

德軍雖調動更多坦克車及兵員進攻莫斯科．蘇軍在數區堵截敵人之推進並展開反攻．

「眞理報」稱．莫斯科現仍在大危險中．但人民決心不屈讓云．

（合衆社上海電）權威方面今日懷疑「日日新聞」之報告．謂「塔夫總統」輪．「皮亞士總統」輪及「克夫利蘭總統」號輪已裝有高射炮及魚雷管．但據指陳．該三輪現爲軍隊運輸船．無論何時如欲武裝配備當可施行而無違背中立法也云．

商輪武裝
巴府取銷禁令

（合衆社廿日巴拿馬電）巴拿馬政府已取銷限制懸巴拿馬旗之商輪配備武裝之禁令．

西元首令禁
壟斷糧食
違者處死刑

（合衆社二十一日紐約電）此間接得柏林電台報告．德官方通訊社馬德里電訊稱．西班牙之元首佛朗哥將軍發出一命令．由十一月一日起．若有人囤積糧食壟斷居奇或索昂價始肯出售者．將被處死刑．

伊拉克政府要求
日貿易代表團撤退

（中華社廿一日東京電）日情報局發言人石井稱．關於「日日新聞」刊載之伊拉克要求日公使撤退之消息．日外省未有接獲駐伊拉克公使之報告．但渠承認曾接獲無線電報告．伊拉克已要求日本商工省之貿易代表團撤退．

又稱．關於日本與伊拉克商業關係破裂之說．渠未有所聞云．

伊朗鐵道
已由英軍接管

（合衆社廿日紐約電）哥倫比亞廣播公司及美國民播音公司．今日截獲維希電台之廣播稱．伊朗之一切鐵路．已由英國軍官接管．

糧管會撥米六千石
辦理平糶
米價每石低十餘元

（中華社廿一日南京電）糧食委員會爲抑平米價．維持民生決撥米六千石．交京市府轉發京市各米號發售．規定米價每石六十九元．較請市上米價．每石低十餘元．

羅斯福與哈里曼長談
下令加緊援蘇
羅氏昨晨趕返華盛頓
與議會「四巨頭」會議

（合衆社廿日海德公園電）前赴莫斯科之美代表團首腦哈里曼，與羅斯福總統晤談三小時，報告渠對於蘇軍維持抵抗之能力，有「重大信心」後，羅氏卽於今日下令加緊援蘇，總統派海軍運輸機一架載哈氏赴華盛頓，與國務部，海軍部及陸軍部長會商，並於本星期二日在白宮會議。羅氏今晚專車返華盛頓。

或詢哈里曼會否携回史太林覆羅斯福之函，哈氏凝思片刻，繼答稱，「余以爲待至明日始說明爲佳」。

羅氏定本星期二日，與議會「四鉅頭」及參議院外交委員會主席康那利會商，該「四鉅頭」者，卽指副總統華利斯，參議院多數黨領袖伯加利，衆議院議長厘般，衆議院多數黨領袖麥哥密克是也。

赴莫斯科之航線，有若干架美轟炸機，經已經加拿大及阿拉斯加飛往，又相信另有一部美機飛經其他未指明之航線，英國所定之飛機，不論在何航線轉運者，顯已改交紅軍。

加拿大已撥九百萬元，在阿拉斯加——西伯利亞航空綫建四個荒野航空站，加拿大防禦工作人員數百名，刻已清理該等區域，以爲建築之用。

出席美蘇會議之美代表團主席哈里曼，昨晚抵華盛頓，今日與總統會談，預料不日有聲明發表，或者包括提及蘇聯之宗教，關於此點，哈氏曾奉命與蘇聯當局會商云。

（路透社廿一日海德公園電）率領美國代表團參加莫斯科會議之哈里曼，已親向羅斯福總統報告，渠對「蘇聯局勢，具有絕大信心」。

哈氏與總統及哈堅斯在此間會談約三小時後，卽乘飛機赴華盛頓，預料哈氏明日將在華盛頓與總統作再度會談，並將與國務部，陸軍部及海軍部之官員，舉行談話。

（合衆社廿一日華盛頓電）羅斯福總統將於今日上午九時返華盛頓，以加速援蘇，此舉被認爲關於遠東情勢之極需要者。

日本之新行動，相信大部依據德軍能否迅速予蘇軍以眞實的潰敗的打擊，德軍現在離莫斯科僅需二十分鐘之飛行航程。

援助紅軍物資非數星期不能到達，除非羅斯福總統現在下午以飛機載赴蘇聯耳。

美駐蘇大使昨晚偕記者團
由莫斯科抵薩馬拉

（合衆社廿一日蘇聯庫伸斯夫薩馬拉電）合衆社訪員嘉路稱，美國駐蘇大使史丹哈特與新聞記者團，自莫斯科乘火車歷五日之後，於今晚抵此間，該一行人之全體食物，係由美國大使舘官員供給，庫伸斯夫平時有居民約十七萬一千人，在伏羅加河畔，由莫斯科乘火車約行七百五十哩，此次需時五日始可抵達者，足以表示鐵路之軍運頻忙云。

美預撥欵與蘇聯 蘇以黃金運美償付
三千萬元

（路透社廿一日華盛頓電）美財政部長摩根韜宣稱，美財部業已預撥欵現金三千萬元予蘇聯，此欵將由蘇聯以黃金運來美國，作爲償付。

摩根韜又稱，蘇聯運美之黃金，已於週末運到，因此蘇聯對美國在兩個月以前所預撥之一千萬元，業已償付一部份，較原定期早二十五日。

上述之三千萬元預撥欵項，將由蘇聯在八十日內以黃金運來美國，作爲償付，此項預撥欵項，乃財政部之平準基金，而非一般之資金也。

德國目前物資的檢討（一）

柳風譯　譯自大西洋雜誌九月號

德國軍事上的勝利，攻陷了十五國所付的代價是多少，回答這問題僅能是出於臆測，但這問題是重要，有價值的，對於我們直接的作下年及以後的推測，自然在開始時集合德國戈培爾所宣傳的數字上較少損失，這是沒用的，我不忽視德國公報的統計，但個人的經驗納粹有時是改變統計的數字，這裏估計德國的代價，是基於合理的可信。

就食物的貯藏，現在是較開戰時有較好的供給，某些要從海外運進的是缺乏，但多數的不是最主要品之如咖啡，朱古力，紙，茶，棕櫚油，蕉，香蕉等之類，不是關國民健康。

上主要的物品，但德國所缺乏的一種食物是肥脂，在過去的一年德人從挪威，荷蘭等地而獲得的肉類，會享受著剩餘鮮肉的供給，但上述這些的國家，因芻草的缺少，已不能大量的飼養生畜，丹麥內鷄蛋與鹹肉的貯存僅是短時的，冷藏庫建造的增加在德國是已進行，在戰前德國人所需的每一小量的牛油與鷄蛋，都是經過這種冷藏庫組織，這些是數年前增加食物貯存作戰時用的建築物。

假如我們看德國的糧食很簡單貯存是留作較困難的日應用，德國本年的農產品是正常，這可能的是說季候已不極好，去多的極冷已損壞了很多易毀的食物如馬鈴薯等雖較死了很多的果樹但仍然的收穫如在平均綫下這仍不是極嚴重，德國存有的穀多於六百萬噸，這約多於戰前正常所有的兩倍數量。

讓我們不欺騙自己而想著，德國現在已到了饑餓或半饑餓狀態，事實的可能，在被征服國的某些區域內是有食物的貯存，歐洲大陸食物的缺乏仍不嚴重，可注意的局部糧食的缺乏，但已爲死亡率的加增，如比利時，希臘等的已自動解決，這影響不到德國的糧食，當我們想及英國在歐洲封鎖的效果，這不是食物而是工業的原料。

自然德國是適宜的統制很多種原料的供給，現在是完全獨立的鐵鑛生產，和軟鋼的製造，它有多量的鋅，鉛，鎂，鉀，水銀，但它缺乏是三種類織物，合金，和煤油產品，在這三種類中和其他的項目如銅與錫，德國或可從征服的區域取得，德國如需要銅，可以把法國的電話線和電報線撕毀，可能的從商人方面而取得大量織品，但時間一久，這情形是嚴重，歐洲常常的是缺乏織物原料，歐洲人的衣服不能避免的是損壞，我們不久是可看見歐洲很多穿著破衣者，繼續的改良是可能的用木漿而製成新的化學纖維，用這種和紙一般相似的化學織品，在寒冷的冬天，德國的兵士和人民是不會感覺到怎樣的舒適，軍隊的推進所穿著的鞋，無論是可用其他的代用品製造，但衣服問題是與時驅進的而成了德國的最重的問題。

另一個漸起的問題是德國缺乏製造鋼的合金，德國關於鍍金屬的生產已建立很好，在最近它仍有剩餘，但總括的德國是遠於非鐵金屬的困難，它獲不到適宜銅需要上數量的供給，除了它在俄國方面的成功否則是會成爲事實的是缺乏錫，鎳，鎢，及，德國的冶金學家與工程師已先見這一問題，它們嘗試的應用鋁以代銅，用玻璃與紙盒代替錫罐，增加塑型粉代替金屬，人工的纖維管以代替金屬管，舉例的飛機油管已應用這種的人造纖維管，但有些的金屬仍沒有代替品，機械化的戰爭是需要高力度的鋼質，有些是需要特別的堅實，彈性，無疑的德國的戰爭利器是會適應於就所缺乏的金屬而進行，舉例的德國的軍器，用三十五份一之鎳製造成的鋼已如美國最好的一般硬度，某些所少的已有適宜的代替品，但不是全部。

煤油，也許是德國問題中的最大問題，在戰前它每年銷耗約六百萬噸，其中的一半是進口的，估計在戰時煤油的消耗量每年約爲一千二百萬至二千萬噸，雖然是人造煤油的與盛，火酒的應用增加，鼓風爐氣體的應用，德國煤油產量的不足量，民間已禁止內燃摩打的應用，在戰事開展的二十一個月，僅有的是單獨的軍事動作，在比利時與法國之戰，無疑的德國是消耗所存貯的一大部煤油，但另一時期一九三九年至一九四〇年之冬，一九四〇年至一九四一年之冬，這貯存的是升高，似乎的是在平衡方面，本年夏季之初，德國煤油的供給數量是超於戰事開始時，這包括從羅馬尼亞與俄國所獲得的供給，注意於未來，讓我們記憶的是羅馬尼亞油田生產已趨低下，波蘭油田已感力竭，俄國的油井仍還，人造的汽油工業，是受到了英空軍的轟炸，德國從它現時所有的油井，如沒有新的富源能支持長期作戰嗎，這回答是不清楚的，平衡是很容易傾側於任何的一方，英機向德國油廠與油田繼續的支持增加轟炸，這很象的是減少德國的貯油數量，每年供給七百萬噸煤油的羅馬尼亞由俄國炸毀羅馬尼亞油田的報告，可能的是一部被固封，假如德國在東部取得勝利，抵達巴庫或依拉克，但仍有的問題是運輸問題，兩處都有多量的煤油，如何的能足量運回德國，在煤油的問題中是包括滑機油，滑機油是一種複雜的化學組織，德國的化學師仍不能用炭輕，養等而製造，德國已有經驗的應用菜油動物油作爲滑機應用，但這種的應用是有一定限度，在整個的德國，就我所知的，備有一最新式的製造廠製造高度的滑油，這是在布勒門，彼征服的各國，特別的是法國，這裏所產的數量是有限德國現時所獲得的滑油是細小的工廠和羅馬尼亞及波蘭而得的。

（待續）

接　體育版

白蘿仙盃小球賽
華大體育會主辦
已於昨日開始報名月底止截

一枝梅

香港華大體育會主辦之全港公開白蘿仙盃小型足球聯賽，經多時之籌備，各事業已就緒，已於昨（廿二）日開始報名，茲將訂定之章程列下。

一，定名：華大體育會舉辦全港公開白蘿仙盃小型足球聯賽。

二，宗旨：本會以提倡小型足球技術，鍛鍊人材爲宗旨。

三，參加：凡屬小型足球隊，無論學校或團體，其球員資格，遵守本競賽會所訂章程，比賽規則，與比賽細則者，均可參加競賽會。

四，球員限制：凡參加本競賽會之球隊，其球員以未經參加本港足球總會所舉辦之一九四一年至一九四二年之聯賽及特別銀牌甲，乙，丙，組競賽會者爲限。

五，球員資格：凡參加球隊，每隊十人（內後備員三人）各隊員一經註冊爲各該隊效力後，不得轉入別隊，若有團體報名加入兩隊者，該兩隊球員者，一經查出，本會有權停止其出場比賽，及將該隊所得之比賽積分取銷。

六，更換球員：更換球員不能超過七名之數，但必須將該補替員個人二寸半身相片兩張，連同更換球員註冊費一元繳會，由會發回該球員出場比賽證，但該新補替之球員，不能在與賽中各隊調換，凡已經被更換之舊球員，不能再代表該隊出場與賽，違者，該場比賽作爲負論，而補替之球員，則須於更換日起，四十八小時後方准出場比賽。

七，制度：本競賽會採用，分組單循環制，（每組六隊）。

八，報名手續：根據本會決案，每隊收報名費八元，報名費在報名時繳交。

九，積分：勝一場作二分計，和一場各得一分，於比賽結束時，核算各隊全場所得積分，最高者爲冠軍，次者爲亞軍。

十，投訴：競賽當中，倘有爭執裁判員有全權判決，及調解一切，如有不滿意者，可於競賽後，最遲不過廿四小時內，將其詳情，繕呈本會，並須先將其投訴事實，通知該場裁判員聲明上訴，同時附交上訴費十元，連同上訴書繳交來會，得直與否，例不發還。

十一，缺場：凡經比賽會訂定比賽時間，屆時不遣派球隊出場與賽者，則照會例罰欵二元，但事前用書面聲明賽會者，不在此例，如不派隊出場兩次與賽者，則本賽會有權取銷該隊比賽權。

十二，改期：凡球隊聲請賽會改期作賽或經對賽隊同意，用書面呈准賽會改期者，每隊則須負担該場所補賽之球場費用，每隊二元。

十三，比賽日期：逢每星期六及星期日舉行。

十四，報名日期：國曆十月廿一日起至十月卅一日晚八時截止，則由賽會製定銀盃獎給之。

十五，獎勵：凡獲冠亞軍隊之團體，冠亞軍個人獎品，每隊規定十件。

十六，規則：本競賽會規則，悉依照中華全國小型球協會規則，及細則施行之。

十七，附則：本報名章程各條，如有應增應減各事宜，得由委員會隨時增減之。

十八，報名處：香港灣仔大道東（香港戲院側）鳳凰台十二號（繼修中學內）華人體育會。

騎師張和生 墜馬跌傷
新馬迷

騎師張和生，昨晨在跑馬地訓練馬匹，所騎之馬名，尼順勞理芳，忽狂性大作，疾馳而前，當至體育路轉角之處時，與鄧文華所騎之地士泰互撞，張氏因而墜地，左肩觸及鐵欄，當堂昏迷不醒，及後由馬主楊永康，以私家汽車送張氏入院調治云。

居民聯會主辦 第二屆國際長途賽跑
定下月三十日舉行

國光

港九居民聯合會主辦之第二屆國際長途賽跑，定於下月卅日（星期日）上午九時舉行，前日已開始報名，至下月二十日下午九時止截，茲探錄賽會章程如左。

（一）名稱　港九僑民第二屆國際長途賽跑。

（二）宗旨　促進居民健康，及喚起各界對於體育增加興趣爲宗旨。

（三）比賽日期　民國卅年十一月卅日上午九時舉行。

（四）出發地點　九龍油蔴地彌敦道普慶戲院側之廣場齊集出發。

（五）沿途路徑與終點　由油蔴地普慶戲院側之廣場齊集出發，沿彌敦道向尖沙咀方面前進，至半島酒店卽轉入漆咸道，譚公道，越過九龍城太子道，入界限街，復出彌敦道，回普慶戲院側之廣場爲終點。

（六）資格　凡年齡在十六歲以上，不拘性別職業，（本港及九龍新界一帶僑民）如無疾病者，得報名參加，同時須繳交其本人二寸相片兩張。

（七）報名日期　由國曆十月二十日起，至十一月二十日下午九時止截。

（八）報名地點　本會會所（九龍彌敦道五五六號四樓），香港辦事處（大道中六號三樓）。

（九）報名費　報名費每名四角（會員三角）

（十）獎勵　除一二三四五六七八九十名，各加獎，藉資鼓勵，凡能於首名到後十分鐘內抵達終點者，亦各獎紀念章乙枚，如努力達至終點者，均各贈以紀念品。

（十一）職員　本長途賽跑職員除由本會推定專員外，並邀請當地新聞界，教育界，體育界與熱心社會事業士女共任之。

（註）女賽跑員在原定時間二十分鐘前先跑，惟與男賽跑員分別取錄及分別獎勵。

△賽跑員注意事項

（一）賽跑員須於國曆十一月十五日至廿二日，遞體格檢驗表赴本會指定之醫生檢驗體格，經該醫生認爲合格者，方准參加比賽，如非本會指定之醫生證明，絕對不生效力。

（二）凡報名參加比賽者，須絕對服從評判

（三）運動員須於十一月廿五日上午九時至下午九時，遞收據來會領取號碼，無號碼者，臨時不准參加比賽，而收條及賽跑員號碼，如有遺失者，例不補發。

（四）各賽跑員領取號碼後，須將號碼扣縫在背心前面。

（五）各賽跑員須於十一月卅日上午八時卅分鐘到九龍油蔴地彌敦道普慶戲院側之廣場齊集，並簽名報到，如有遲到者，係屬自誤。

（六）賽跑員在賽跑中，不許步行，如經中途暫止後，繼續再賽跑者，卽取銷其與賽資格。

（七）在賽跑中，本會派定衞護員沿途保護不許私人隨從或供給食品及飲料，違者取銷其與賽資格。

（八）每名賽跑員得帶親友一人入集合場，但須憑劵入場，該劵於取號碼時附送，所有自備禦寒衣物，俱由該親友料理。

（九）沿途由本港警察當局交通部及本會糾察隊電單車爲前導，出發後各賽跑員隨指導車前跑，半途不得歇息，不得步行，不得跑上行人路，須依左上右落慣例。

（十）賽跑員跑到十字路時由交通警察童子軍及本會糾察維持序秩。

（十一）沿途有醫生及香港聖約翰救傷隊，聖約翰女護士隊，分站處理一切救護事宜，中途有受傷者，卽上救護車受醫生及救傷隊隊長與隊員救治。

（十二）各賽跑員因疲倦停止，或不守章程而被繳銷號碼者，須卽上本會預備之汽車，不得沿途自由行走。

（十三）本會推定童子軍負責指導賽跑前進路線。

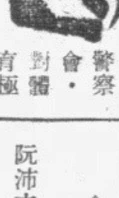
（十四）本會印有路線圖，歡迎各參加者取閱。

（十五）參加者必須照表逐項填寫清楚。

（十六）凡參加賽跑者，一切費用，均須自備。

（十七）男賽跑員檢驗體格處　彭學高醫生油蔴地彌敦道三百卅五號二樓，程伯京醫生軒里詩道三百號A　女賽跑員檢驗體格處，程美烈女醫生軒里詩道三百號A　時間上午十一時至下午一時，下午三時至五時。

後備警察組乒乓隊
參加公開乒乓賽



香港警察會，對體育極力推進，以足球，籃球最爲普遍，歷次參加本港各聯賽，成績甚佳，惟排球乒乓，向不組織，誠美中不足也，現該會後備警察隊中擁有個中好手，爲數不少，尤以乒乓界中人，亦可參加兩隊，查昔年乒乓領導者方耀麟先生，最近華聲音樂社「班主」鄧美路先生，港九埠際式分區選手李俊亭，周振球，鄭家祥，龍自立，李永庶，李志清，黎兆漢，鄭國榮等輩，（其餘尚有數人因分隊關係不能將其姓名錄出），如練習稍勤，戰鬥力足與港中各隊伍對抗，亦不分伯仲，聞某熱心家擬組隊參加華雄體育會主辦之七七杯乒乓團體公開賽，該會參加與否，尚待高級主事人之努力云。

今日潮汐	
漲	上午十一時〇九分 下午十時四十六分
退	上午四時四十四分 下午四時三十分

明日潮汐	
漲	上午十二時〇八分 下午十二時廿五分
退	上午五時三十四分 下午五時〇五分

廣州大學週年陸運
樑子

廣州大學附屬小學，對學生五育之訓練，提倡異常積極，查該校爲使學生對體育增加興趣，特定於本月廿五日上午九時至下午五時，在青山道該校體育場，舉行第一次運動大會，聞各生日來紛紛加緊練習，準備將來一逞云。

小型球友誼賽

香港區

△羣英小童小型足球隊，承越港小球隊之約，定於今日下午五時半，在修頓球場作友誼比賽，茲列羣英出場球員於下。

許德澄　潘其傑　劉繼義　何錦釗　區述熙　何漢邦　胡偉炳

△鴨利洲青年會青字隊小型足球隊，於昨日下午五時半，承赤柱華炮兵小球隊之約，作友誼賽於鴨利洲球場，結果青字隊以二比〇獲勝，茲列青字隊陣容如下。

譚鏡發　楊寶池　羅梅卓　鄭耀輝　譚鏡林　陳福江　楊金鴻

△建華小型球隊，今日下午五時半，與巧雅鞋廠作友誼賽於舊國家醫院球場，茲將雙方陣容列后。

△健華隊　阮沛文　梁南軒　謝受和　陳達成　張志英　黎國根　林紹球　蔡漢渠　何耀榮

△中區巧雅鞋廠小型球隊，今日下午五時三十分，與西區勁旅健華隊，作友誼比賽於舊國家醫院球場，屆時定有精彩表演也，茲將該隊出場球員列左。

△巧雅隊　周志祥　鄭炳倫　駱錦泉　岑錦池　郭灼昌　梁安成　容永輝　邱偉儉　吳汝威　李洪奇　謝金石

△漢英小童小型足球隊，定於今日下午四時，與又新小童小球隊，作友誼賽於修頓球場，茲將漢英陣容列下。

何振中　陳國輝　關啓仁　梁朝棟　伍學志　柯廣坤　譚煥德　黎頌恒　李偉德

又漢英小童隊，於今日下午五時與寶安中童隊作賽於同上球場，陣容如下。

劉瑞生　葉志成　頓漢延　馮國恒　王錦輝　李育德　文發　文興

九龍區

△羣英體育社，定於廿二號「星期三」下午五時半，應對海勁旅影友體育會小型球隊之約，賽於譚公道球場，屆時定有一番龍爭虎鬥也，羣英出場球員如左。

許潤林　羅定坤　黃榮和　劉淡如　許偉才　盧耀昌　陳雲漢　（後備）傅君明，黎慶孫，梁燦華。

△聖德撤中華青年會小型足球隊，承牛大小型球隊之約，於（今日）下午五時半，作友誼賽於牛島球場，茲將出場球員列下。

施聲　郝日安　鄺潤田　鄭治平　呂紹忠　黃慶祥　鍾耀樟　（生力軍）楊貴立，楊子文，顧國琦，李昆賢，陳錦漢。

△第一新小型球隊於昨日在牛島球場，與白冠小球作友誼比賽，結果第一新以三比一克白冠隊，茲列第一新陣容於左。

顏耀坤　（上）梁炳漢　蕭日華　魯　（上）張耀坤　（下）何林　區業發　羅耀德　標　林　（下）劉安

△影友小型足球隊，於昨日下午五時在譚公道球場，與勝利小球隊作友誼賽，結果影友隊以二比一打得勝鼓，影友陣容如下。

李笑帆　曹秋亭　文子岐　楊工良　伍强　金錟　陳其銳

代郵

新生活中童足球隊隊長鑒：遲覆者，蒙約賽球，不勝欣幸，但星期日球場已爲別人先借，請改於星期六下午四時三刻，派隊到場指教於九龍城兒童游樂場，如蒙俯允，請卽示覆。　國民英文中學中童足球隊敬覆

漢英小童隊隊長鑒，茲蒙不棄，特約敝隊於本月廿二日下午四時，在修頓球場作友誼比賽但因時間關係，欲改在四時半舉行，未知貴隊如何，希爲示知。　又新小童足球隊啓

牛小小型球隊隊長鑑：啓者，敝社擬約貴隊於星期日（廿六號）下午五時半，作友誼賽於牛島球場，見字請卽示覆，並希代借球場，爲荷。　香港膠廠體育部小型羣英體育社敬約

民族小球隊約李棠佳兄，見字請於今日到旺角戲院一行，有關體育之事奉商。　曾錦洪敬約

友聯小型足球隊隊長鑑，啓者，敝隊擬約貴隊賽於牛島球場，如何之處，請卽示復。

尖沙咀友聯隊敬約

牛大小型球隊隊長鑒，敝隊擬乘星期例假之便，敬約貴隊於本星期日（廿六）下午五時半，在牛島球場作一度友誼賽，未悉允否，如何之處，懇在代郵欄或郵前址可也，倘蒙允賽，請代借球場爲盼。　尖沙咀友聯隊敬約

加蘭威小型球隊隊長鑑，敝隊擬約貴隊於本星期日（廿六）早七時半，作初度友誼賽於牛島球場，倘蒙答允，敝隊卽進行借場備用，如何之處，請在此欄或郵蔬利氏巴利道三號示覆爲盼。

漢英小童小型足球隊鑑，敝隊爲切磋球藝起見，特約貴隊於本月廿五日（星期六）下午四時，作初度友誼賽于修頓球場，至于球場方面，祈代借一用，敬希臨場指教。　良友小童小型球隊上

嶺海中童小型足球隊鑑，敝隊爲借助他山起見，特約貴隊於本月廿五日（星期六）下午五時，作切磋賽於修頓球場，切勿見却，并希代借球場爲荷。　良友中童小型足球隊上

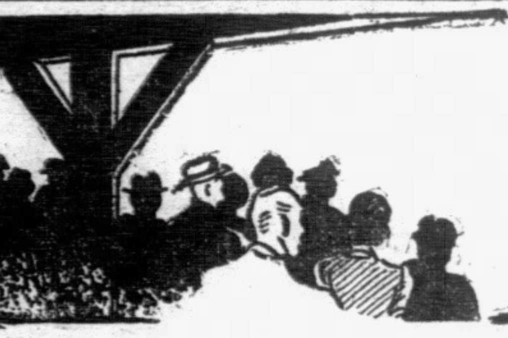
巧雅鞋廠小型足球隊鑑，蒙約友誼賽，屆時決派隊領教。　健華小型球隊敬覆

張志英君鑒，所托之事，已有圓滿之答覆否，尊友之相片，請速交來，見字請卽電至廠一談爲荷。　大東書局林邦鎮 陸恩强約

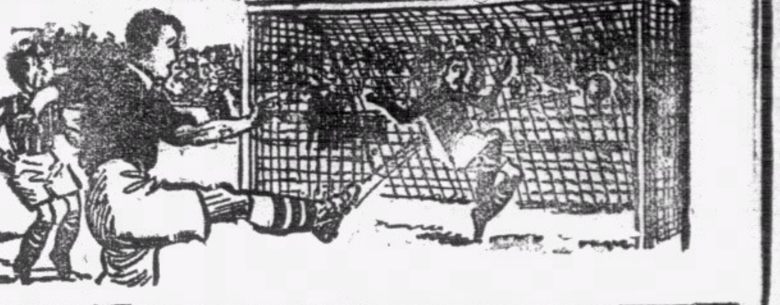
魚業小型足球隊隊長鑑，啓者，敝隊爲切磋球術起見，擬約貴隊於本月廿三號星期四日下午五時，在舊國家醫院球場作友誼比賽，蒙允與否，希復代郵爲荷。　西園體育會B隊上任炳賢

球組主任鑒，逕啓者，敝社擬於星期六（廿五號）下午五時半，約貴隊作友賽於貴球場，如蒙俯允，祈覆佳音，爲荷。　羣英體育社敬約

發揚東方文明展開新秋序



南華體育　第一版

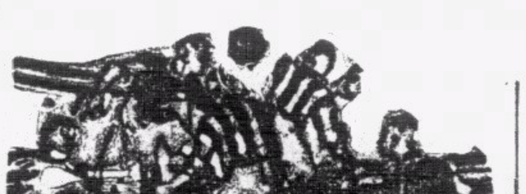


乙丙組足球聯賽
今日有十場舉行

飛而生

賽事共有六場改期一場改明日舉行
漆咸道場光華對軍糧一役最有看頭
陸軍球場北魏前哨戰七營炮兵想有緊張表演

本年參加乙丙組足球聯賽之隊伍過多．足球總會爲使賽事能在來年四月間結束．是以在開賽最初之五週內．逢星期三多編乙丙組聯賽一日舉行．今日爲乙丙組聯賽在星期三作賽之最後一日．以後除在星期三日．將改期之賽事補賽之外．已無復有賽事在星期三日舉行．惟因按照秩序編定今日本共有乙丙組賽事十六場舉行．惟因今日乃本港舉行燈火管制之期．是以有九龍會對傑志會．香港會對十二營砲兵．工程隊對軍需隊．軍醫隊對蜆殼隊．大學堂對砲兵總部．及廿營炮兵對連佛隊六場賽事．均宣佈改期．而工程隊對軍需隊一場．則改在明日五時．在掃桿埔球場舉行補賽．



漆咸道場——今日十場聯賽中．最有看頭者當推對海漆咸道球場．下午五時正．光華乙出戰軍糧隊．光華乙組出賽七次．僅得六分．惟各將在最近數役演出．已有諒解合作．尤以羅光．李恩樑．及尹樹英三將．已較前進步．去週會與出戰以來．未嘗失分之七營炮兵相逢．光華在連負兩球之形勢下．卒賴將士用命．在七分鐘內．攀成二比二平手．前鋒線推進之迅速．作戰之英勇．於此可見一斑．考光華共失八分之原因．實由於最初數戰．各將未諳密切聯絡．加以所遇者爲西蜀．北魏．及工程隊等勁旅．是以不得不敗．今日與軍糧隊相逢．光華乙．想必盡遣精銳上陣．光華乙每戰以不同陣容出戰．是爲光華成績平平之又一原因．然光華主事者似已明瞭每次以不同陣容出戰之非計．是故最近數役．陣容之編排．雖亦有更改．惟僅換一二球員而已．倘今後不頻更改陣容．光華大有較佳成績之可能．查軍糧隊乃去屆乙組特別銀牌盟主．實力相當強橫．本屆更有卑利煞爲助．守衛線更見堅強．惟去週會見負於北魏前哨．今日想必抱失之東隅．收諸桑榆之心．光華未易高枕也．以兩隊實力而論．俱在伯仲之間．倘光華今日全隊演出悉如對七營炮兵一役之佳妙．則有取勝之可能．至光華乙之陣容．昨日尚未公佈．想兩隊陣勢．不外如下所列．

△光華乙
羅穎駒
張樹輝　楊本漢
尹樹英　羅光　林正芳
李恩樑　盧樹嘉　龍自立　梁炳全　葉潤波

△軍糧隊
馬田
威亞　夏芒
奇勒　卑利煞　楊氏
廖謹　密地臣　咸倫　士擘　忌連

陸軍球場中——跑馬地內陸軍球場．下午五時正．北魏前哨迎戰七營炮兵．由於北魏前哨幾全隊均屬甲組人材．是以自出戰以來．僅會以一比一賽和西蜀前哨而失一分．對本屆聯賽．大有染指希望．惜該隊每戰必有區士謂或陸達鏗上陣．爲力乃受影響．七營炮兵爲力亦甚強橫．自出師以來．僅曾以三比三賽和光華而失一分．兩隊均屬未嘗敗陣之勁旅．今日相遇．雙方俱欲保持不敗威名．必以最完整之陣容出戰．七營炮兵前鋒綫衝刺力雖甚強盛．惟守衛綫則微覺脆弱．北魏前哨倘排陣得法．則可操左券．雙方列陣如下．

△星島乙
梅柏泉
譚振輝　朱兆恒
區士謂　麥國鈞　張滿榮
馮坤勝　陸達鏗　譚振乾　劉天申　麥兆漢
何有基　朱錦成

△七營炮兵
羅士頓
依雲士　麥加
威利　泰羅　巴士備
麥哥　共禮　云哥
廿利　梨連　勒　奇　麥干　拿

界限街頭——今日下午五時．西蜀前哨移師至對海界限街頭．出戰小衞鋒車．西蜀爲力本亦相當強橫．惜在聯賽揭幕不久．則有陳裕成因足傷作豹隱．何洛基被判停賽．軍心乃不若平昔之雄壯．於是乃爲米杜息所算．尚幸何洛基恢復自由．而陳裕成足傷已愈．更有門將余啓恩．爲藝已大見進步．前鋒線乃無後顧之憂．側聞張松根今日可上陣．屆時朱國倫與李殿祺．俱作豹隱．以小獺馬錢熾輝掛帥印．前鋒線得錢熾輝之衝刺．定當異常活動．警察乙自出戰以來．僅曾以五比五逼和軍需．而得一分．實力脆弱．今日與西蜀相遇．西蜀想可取勝．苟張松根今日果戎裝上陣．則雙方陣容列下．

△南華乙
何洛基
鄧耀華　莊錦泉
余啓恩　張潤炳　張松根
陳裕成　錢熾輝
鄭黼祥　朱永強　黎頌賢

△警察乙
劉北鴻
陳達輝　脫斯
窩格　拜拿　鶴夫
露斯　馮北贊　頓　梳氏
哀謹　梅兆基　哥

掃桿埔上——掃桿埔球場．今日下午五時．打旗隊與東吳前哨會師．打旗本屆方陞自丙組．惟全軍實力平均．尤以前鋒綫之衝刺力．更爲驚人．東吳前哨多屬小型球好手．經驗似屬缺乏．加以袁耀林已考入工程隊．有改投工程之意．今日十九作豹隱．如是則東吳前鋒綫更見削弱．竊以爲．今日袁耀林果不出．則其缺以溫學明担任爲宜．蓋李秋活無衝刺力故也．東吳今日倘能鎮定從事．或有取勝可能．反之．打旗隊大有壓倒東吳前哨之機會．玆列雙方陣容如下．

△東方乙
蕭日華　曾錦洪
文慶華　瞿永福　溫學明
孫寶安　顧國柱　梁清華　梁炳坤
蔡漢渠　廖貴傳

△打旗隊
乞署臣　長士
史蔑夫　堅厘　紐咸
彬地　碧勒　史巴　拿
狄蘭　荷蘭　地畢　尼樂　打利

丙組賽事——丙組各賽．以下午三時半．飛機隊戰九六五營砲兵爲最有可觀．蓋雙方勢均力敵故也．苟飛機隊今日有水準之演出．則有取勝機會．此外卅營砲兵戰七營砲兵於赤柱球場

緊急小組委員會
定本星期五下午五時半開會

香港足球總會　飛而生

香港足球總會緊急小組委員會．定本星期五日下午五時卅分．假廣東銀行大廈五樓該會議事廳．召開會議．審訊關於本星期日光華對士葛之役．光華球員黃瑞祺．及士葛球員柯路特被球證福特擯令離場事云．

關於光華對士葛一場賽畢．當即有光華會主事者忌廉姆．向球證福特提出抗議．認定光華對第二次十二碼球之措施不合．同時有士葛隊之主事者．對柯路特被逐離場事．亦認爲不滿．光華當局．已決意進行上訴．筆者爲此．昨特走訪足球總會義務秘書「阿池」高頓北．叩詢一切．據稱光華會及士葛隊之上訴文函．尚未接得．惟各方來函．則接得不少．均指球證措施爲不合者．其中尤以麥士維路之報告．更爲詳盡．略謂當日球證福特在判罰第二次十二碼球之前．曾手指場角．表示光華負角球．而忽向楊子祥警告記名．并罰一十二碼球．在一剎那間改變其判定．實爲不合云．

查本星期五日之緊急小組委員會．僅審訊黃瑞祺與柯路特被逐離場之事．對光華上訴．及士葛抗議之事．絕不提出討論．其事若何．容查續報．

公開籃球
體協會　金玲

中華體育協進會主辦之公開華人籃球賽．參加者共十四隊．原定本月廿二日開始比賽．後因各隊多有參加青支會主辦之公開賽關係．賽會遂將開賽日期改定下月一日舉行．聞全部賽程經已編妥云．

明晚開會
體協會　樑子

中華體育協進會田徑部．對本年陸運會．已著手籌備．各事業已就緒．現定於明日下午八時．假灣仔雲長餐室．召開委員會議．商討關於各項計劃．至於長途賽跑．亦將於明晚提出討論云．

健興昨輕取傑志
蘭泉盃戰事無精彩
成績六對三梁炳坤獨建四功
因表演過火羅華勝與黃永全被逐離場

壓非

中華全國小型足球協會香港分會．主辦之蘭泉盃全港公開小型球聯賽．開賽迄今．已過兩週．昨日由健興隊出戰傑志會．傑志演出不佳．結果遭健興隊以六比三擊敗．全賽過程．幾盡爲健興控制之下．若不是健興諸將演來輕敵．昨日傑志之敗．最少應在十球之上．殘秋將去．天氣日短夜長．銅鑼灣畔．陰風陣陣．刮來刺肉．斯時球場健兒．正在興高彩烈奔奔馳馳．戰個不休．足球賽事．本爲健體運動．大家同是兄弟．和和氣氣．實理之所然．不謂在昨日之役．雙方健兒．間有因誤會而致動火生事者．煮豆燃箕．殊堪嘆息．此種不良舉動．余認定此乃本港小型球壇上常有之最大弊病．彼此下去．而不加以改進．眞不堪設想也．

昨日之役．全無精彩緊張之表演．傑志本爲勁旅．而是役演出如是不濟．殊非意想所及．故昨日之敗於健興．實爲技不如人矣．

健興昨日賜來．亦平淡無奇．此因傑志演來不濟．致球員存心輕敵．全軍以羅華勝演來最努力．而技術亦頗穩健．惜演出過勇．致常有過火之演出．而傑志之黃永全．亦復如是．在下半時之戰程中．兩人在爭持中．竟揮拳相向．結果俱被球證判令離場．殊屬可惜．而門將鄭讓．演來更一無是處．技術幼稚．至無可形容．無奈傑志前鋒不濟．故大好「柴扉」亦無法得破．良有以也．是役雙方陣勢如下．

△健興隊
鄭謙
劉瑞榮　郭啓基
羅華勝　梁炳坤　李傑芬
廖貴傳

△傑志會
譚煥卓
葉國英　鄭鎮安
葉志成　黃永全
鄺景雄　葉彭

上半時雙方接觸後約十分鐘．梁炳坤掠得皮球．深入傑志腹地．擊破傑志最近防線．近門一射．即先拔頭籌．再戰聲中．李傑芬得機傳中．梁炳坤截得．在無人監視之有利地位下．從容發彈．演出梅開二度．廖貴傳一次亦得建功機會．惜得而不射，過於盤弄．至是失機而返．「一次又射門中柱．傑志幾番驚濤．亦安然渡過．諸將奮起反攻．葉彭從容叩關．去勢慢而無力．而竟能奏奇功．一比二打破光蛋．健興捲土重來．廖貴傳深入傳中．梁炳坤隨球衝入．又施勁射．連中三元．上半時告終．健興以三比一佔先．

易地再戰．傑志仍無能爲力．廖貴傳不甘落後．亦建一功．四比一．郭啓基一度與梁炳坤易位．亦陷一城．五比一．傑志反攻．鄺景雄單騎銳進．梁炳坤救駕心切．反演「烏龍陣」將球鏟進己方網內．二比五．

一次鄺景雄又得機射進一球．局勢形成三比五．建興加油反攻．梁炳坤又演其過關斬將好戲．完成六比三之數終場．

特別銀牌籃球賽
黑灰昨淘汰星島
結果三五比三四黑灰僅勝一分
金玲

公開特別銀牌籃球賽．昨日下午五時三十分．由星島職員隊戰黑灰．互相競爭決賽權．因雙方均屬勁旅．球藝相等．戰來頗多精彩．故未屆二時半．卜公球場．已人頭攢動．熱鬧非常．

是日星島胡班主因事未有到場．然而星島全體精銳均上陣．黑灰方面亦個個抖擻精神準備撕殺．比賽開始．黑灰之陸德彰．陳貴波．李福祺．張樹棠等有超水準之演出．全隊聯絡純熟湊緊．戰來有如神助．宜攻宜守．至星島方面．盧振煊．吳年．蕭殿廉等技藝雖強．表演失常．且處此嚴密監視之下．實無能有所發展也．上半時終．廿四比十七．黑灰多勝七分．

下半時再戰．星島力圖反攻．盧．吳．蕭三人均有佳妙演出．連獲多分．打成三十比三十平手．看看就要超出黑灰．是時星島某球員．不知如何．以皮球猛擊球證．球證馬兆華據理判罰．而在場傍觀賽之星島球員．亦趨前抗議．球證以其非係當場隊長及負責人．越例詢問．遂罰多一球．星島聲言將提出抗議．終場結果．黑灰以卅五比卅四淘汰星島．而獲決賽權．玆將昨日成績錄左．

黑灰隊	射	罰	犯	分
陳貴波	四	一	〇	九
李福祺	三	四	一	十
陸德彰	三	一	二	七
張樹棠	三	一	三	七
陳仕湘	一	〇	二	二
高家和	〇	〇	〇	〇
梁國楹	〇	〇	〇	〇
總分	十四	七	八	卅五

星島隊	射	罰	犯	分
吳年	五	一	四	十一
盧振煊	四	一	一	九
蕭殿廉	四	一	二	九
譚振乾	一	一	一	三
陳偉生	一	〇	〇	二
陳仕濱	〇	〇	三	〇
總分	十五	四	十一	卅四

本週足球聯賽秩序

十月廿二日（星期三）

乙聯賽　下午三時半
士葛隊對米杜息……界限街場
球證……埃仁
下午五時正
警察會對南華會……界限街場
球證……賓咸
軍糧隊對光華會……漆咸道場
球證……碧架
打旗隊對東方會……掃桿埔場
球證……烈士
星島會對七營炮兵……陸軍球場
球證……施普惠

丙聯賽　下午三時半
飛機隊對九六五炮兵……漆咸道場
球證……溫莎
卅營炮兵對七營炮兵……赤柱球場
球證……符利沙
軍糧隊對十二營炮兵……聖若瑟場
球證……義華士
卅六營炮兵對打旗隊……陸軍球場
球證……派奇
下午五時正
廿四營炮兵對培藝隊……太子道場
球證……李炳桑

十月廿二日（星期四）　下午五時正

乙聯賽
工程隊對軍需隊……掃桿埔場
球證……威廉臣

十月廿五日（星期六）　下午五時正

甲聯賽
米杜息對工程隊……九龍會場
球證…史蔑夫　傍證…埃仁　黎郁達
南華會對香港會……嘉路連山
球證…哥士備　傍證…威廉臣　地路加度
警察會對光華會……界限街場
球證…馬利　傍證…丹美　泰羅
士葛隊對東方會……掃桿埔場
球證…告喇華　傍證…壁架　溫莎

乙聯賽　下午三時半
九龍會對軍糧隊……九龍會場
球證……米曹
米杜息對軍需隊……漆咸道場
球證……科士打
南華會對十二營炮兵……嘉路連山
球證……華文士
警察會對香港會……界限街場
球證……哥錫
士葛隊對工程隊……掃桿埔場
球證……葉九皋
傑志會對光華會……聖若瑟場

丙聯賽　下午三時半
九六五炮兵對打旗隊……赤柱球場
球證……賓咸
下午五時正
廿四營炮兵對廿營炮兵……陸軍球場
球證……哥士備
卅營炮兵對軍糧隊……赤柱球場
球證……加梨
培藝會對連佛隊……九龍會場
球證……義華士

十月廿六日（星期日）　下午五時正

甲聯賽
星島會對海軍隊……香港會場
球證…奧馬　傍證…金家標　沙狄

乙聯賽　下午三時半
星島會對打旗隊……香港會場
球證……施利華
下午五時正
七營炮兵對東方會……嘉路連山
球證……符利沙

丙聯賽　下午三時半
大學堂對軍醫隊……嘉路連山
球證……巴烈圖
下午五時正
飛機隊對卅六營炮兵……漆咸道場
球證……亞當士

甲組足球聯賽積分表

△隊名	已賽	勝	和	負	得球	失球	積分
東方會	四	三	一	〇	十五	三	七
米杜息	四	三	〇	一	九	六	六
士葛隊	四	三	〇	一	十七	五	六
南華會	四	二	一	一	十	六	五
星島會	四	二	一	一	十八	十四	五
香港會	四	二	〇	二	五	十	四
九龍會	四	二	〇	二	十	七	四
光華會	四	一	一	二	九	十六	三
聖若瑟	四	一	〇	三	九	十二	二
海軍隊	四	一	〇	三	六	十五	二
警察會	四	一	〇	三	六	十三	二
工程隊	四	一	〇	三	七	十四	二

乙組足球聯賽積分表

△隊名	已賽	勝	和	負	得球	失球	積分
星島會	七	六	一	〇	卅一	八	十三
軍糧隊	七	五	一	一	廿四	十五	十一
七營炮兵	六	五	一	〇	卅一	八	十一
南華會	七	四	二	一	廿一	十四	十
米杜息	七	五	〇	二	卅五	十九	十
十二營炮兵	七	四	〇	三	十七	八	八
士葛隊	七	四	〇	三	三十	十	八
工程隊	七	三	一	三	十六	十九	七
打旗隊	七	三	一	三	十八	十七	七
軍需隊	七	三	一	三	二十	十六	七
光華會	七	二	二	三	十五	十七	六
九龍會	六	二	〇	四	十三	十七	四
東方會	七	二	〇	五	十二	廿九	四
傑志會	七	一	一	五	六	卅六	三
警察會	七	〇	一	六	十二	卅五	一
香港會	七	〇	〇	七	六	卅九	〇

丙組足球聯賽積分表

△隊名	已賽	勝	和	負	得球	失球	積分
廿四營炮兵	七	七	〇	〇	卅五	八	十四
連佛隊	七	六	〇	一	廿六	十七	十二
卅六營炮兵	七	六	〇	一	卅九	五	十二
飛機隊	七	五	一	一	廿三	十八	十一
七營炮兵	七	五	〇	二	二十	十二	十
九六五炮兵	七	四	一	二	二十	十八	九
炮兵總部	七	四	二	一	廿二	十九	九
卅營炮兵	七	三	一	三	十五	二十	七
打旗隊	七	三	〇	四	廿一	二十	六
蜆殼隊	七	二	一	四	二十	廿五	五
大學堂	七	一	一	五	十二	卅九	三
軍糧隊	七	一	一	五	十一	十五	三
培藝會	七	一	一	五	十五	廿五	三
十二營炮兵	六	一	〇	五	九	十八	二
廿營炮兵	六	一	〇	五	七	廿二	二
軍醫隊	七	一	〇	六	十二	卅三	二

尚有體育消息轉入第三版

經濟版

戊己兩種米價 在短期內未能再減
如再減低則政府虧折更大 港存米足敷全港六月之需

（中華社）丁種官米最近已每担減價一元・由昨日起・官米局已如常批發・有大量供應・此種米爲仰光小絞米・頗合居民口味・因之銷流甚暢・各米店定購頗多・至於戊種米爲米碌・已種米爲米碎・中下級居民亦甚需要・在此次丁種米減價而後・該兩種米・謂有減價之可能・此屬於一般人士之預料・寄其殷切之希望・但當局對於米價之權衡・尤須視環境如何而定・能否減價・當根據事實而行・昨據該局理事張公勇談稱・此次丁種米減價・因其成本近較低廉・來源充足無缺・而現在存量又多・政府爲調劑民食・特將此種米減價・至於戊已兩種米・依彼本人意見・短期內當不能有所減價・目前戊種米・市價十三元六毫・比之成本已減低兩元・每售出一担・政府已虧本二元・而已種米價・亦有同樣情形・如再減低・則政府虧折更大・事實上有不可能・且戊已種米存量亦不及丁種米之多云・張氏最後并談稱・米石自官營後・當局對於本港之米糧供給・經有週詳之計劃・現在國際風雲・不可推測・萬一非常時期來臨・米石來源受阻・而本港之米糧・亦可不受若何影響・

・本港存米・現足供全港居民六個月之用・隨時可存米一百萬包以上云・查普通米每包重約一百八十斤・全港居民每日需用米石約五千包・每月約共需十五萬包左右・如以存有一百萬包計算・則供給六個月仍尚有餘・本港米糧之不虞或缺・於此可見云・

外匯市仍疲靜 牌價照按一式
申電黑市步鬆竟日約成百萬

市況　昨日本港銀行外匯市開倉・掛牌一式・即申匯價爲四六〇・英匯價爲一〇二・八七五・美匯價爲二四・九三七五・呂匯價爲四九・八七五・澳匯價爲一〇六・五・叻匯價爲五二・七五・印匯價爲八二・六二五・荷匯價爲四六・七五・瑞匯價爲一〇七・〇〇・貢匯價爲一〇六・〇〇・暹匯價爲一八四・〇〇・倉後內盆仍然疲滯・成交亦閴寂・惟申電黑市略爲步鬆・成盆尚夥・竟日統計・共有一百零一萬元・又渣打銀行買入叻紙四千元・（價五五・一二五）大通銀行買入宋紙二千元（價五二・〇〇）・茲將各匯市況分錄於后・

又訊・據官方消息・現準備發行之一毫及五先毫券・經已大部份印妥・該一毫券之式樣・闊度約三寸半强・而高度約爲二寸餘・券之面底爲淺黃色之精緻花紋・券之四角印有「一毫」「十先」英文字樣・字作白色・全券邊緣圖案・則印作紅色・券之中心・印有中英文「香港政府」字樣・下列號碼・而左方之下端・並印有英文・「此法幣不逾二元之交收・可以使用・」而一邊則列有財政司托特之署名之簽字・而券底則爲白地藍色・四角印有「十先」之英文字・并印有「香港政府」字樣云・

英匯　開盤後・市況甚呆滯・西人市甚無成交・買賣價亦照按一式・即現貨賣價爲一〇三・〇〇・買價爲一三〇・〇三一二五・午收及下午無更・銀行買入通天司令單價爲一〇三・五六二五・匯豐渣打兩銀行司令票價亦均爲一〇三・五六二五・

美匯　開倉後・市情仍然沉靜不振・西人市靜無交易・買賣價照舊無變・即現貨賣盤價爲二五・一二五・買價盤爲二五・三一二五・午收及午後一式・銀行買入通天大金單價爲二五・五・

申電　開倉後・銀行市繼續無成交・售價仍按四六五・而黑市復見鬆動・成盆尚多・查初成價爲六三二・繼而逐漸步漲・午收價爲六三六五・午後市況再鬆・收盆價爲六四〇・（成盆計開）先成五萬元・六三二・又成三十萬元・六三三・又成四十萬元・六三六・又成十萬元・六三六・五・又成一卜六萬元・六三七算・

上海金融市況
各種貨品一致再漲 現金紿赤亦隨高升

（專訪）昨日滬上各種貨品價一致再漲甚・尤以洋糖及花紗爲甚・遂致現金及紿赤市價・亦隨之高升・惟銀行開倉後・外匯仍照平衡價進出・但無買賣・而黑市仍少交易云・

昨滬現金紿赤價續漲
各種貨品一致漲價 現金紿赤乃隨高升

（本報特稿）現金・昨晨初開盤時・價爲一二三〇〇・開後金號帮先行吸入・價立升上一二七〇〇・而浮多微有放出・價因稍遜・步降爲一二五〇〇・證券帮略進・回升一二六〇〇・午收時以散家賣盆甚衆・價遂抑低・爲一二四〇〇收市・午後初成一二二〇〇・開後即以利多消息影響・買家極壯・而津帮進入加多・價乃暴漲・由一二四〇〇・漸騰爲一二七〇〇・顧升勢仍未已・滬西帮繼續搶進・價於是復猛升爲一三〇〇〇・至是金號帮略有乘高放出者・價故降低爲一二八〇〇・後津帮再入・價又上騰爲一三二五〇・收市價爲一三二〇〇・紿赤成交稀少・市勢不振・計開市價爲八三五〇・午收價爲八四一〇・午後開市八四二〇・收市價爲八四三〇六・

生油附屬品之 椰子油市價飛漲
棉子油期貨仍有開出

（本報專訪）本港食油・額泗水・孟買・北頭・三孖冷等地輸入・然亦有土廠榨製者・此純爲花生油也・混合生油以求出路者・則有椰子油及棉子油兩種・但以椰子油而言混合生油雖有椰味・而於人體無碍・然所謂棉子油則不然・所謂棉子・是野生之棉籽・僅可作物質之一種染料・若以之食用・於人體有關・且易致病・記者昨據可靠消息・某行尚沽出西十二月期貨十七車之多・共重二千六百一十八担・仲計九千三百五十罐・如以此備大數量・若混搭於生油中・則受其害者當不淺鮮・希當局立下禁令・庶使該行沽出之花貨不能運來・以重衛生・至於椰子生油・以雀嘜開出爲多・如轉手貨及期貨・昨日一天間交易・計有萬罐之多・其每担成價由廿九元八角而漲至卅元零二角云・

源利行	數量	每担價目	
油別			
蘸雀嘜椰油	三〇〇〇罐	成價二九・八〇	沽出十一月期貨
又	二〇〇〇罐		
又	二〇〇〇罐	成價三〇・二〇	

轉手貨	數量	每担價目	
蘸雀嘜椰油	五〇〇〇罐	成價二九・五〇至三〇・〇〇	沽出現貨花貨

反果爲因 減少賣柴牌照 柴商藉此壟斷
希望居民協助政府 取締柴店操縱價格

（中華社）本港柴薪黑市・日來又告活躍・各情業迭誌前報・查日昨市價・每元購柴仍祗得廿餘斤・似此情形・與當局未施行進一步之嚴密統制以前・將毋稍異・當局初意以爲將一千餘家之柴店減爲六百餘家・即可以維持柴店營業・減少操縱企圖・將可以消滅黑市・詎其始似不無良好影響・詎商人唯利是圖・反藉此以爲壟斷機會・因賣柴家數既少・則購者必多・其門如市・因以爲大可操縱・遂使黑市無機復活・社會人士・希望當局對領有新牌照之柴店嚴加查究・必要時或恢復較多之柴店・俾市面競爭生意者多・而減少壟斷機會・此亦一消極之抵抗辦法・決不能任令已獲准領照之柴店・破壞當局維持戰時柴薪供給之計劃・據調查所得・政府專輪運來公柴數量甚充・每月供給市面總在四千噸・而柴商之擁運者尚不在內・柴薪供應・本不致荒・最近本港各項物價不斷高漲・如再加以柴薪之黑市・於居港生活實有莫大影響・曾於柴薪問題・昨據華人代表羅旭和爵士談稱・現在柴薪黑市・彼本人已歷有所聞・惟對於取締操縱黑市之柴商・切盼居民予政府以有力之協助・隨時揭發柴店情事・向主管機關報告・以便當局執行嚴厲之取締・而操縱物價之犯法行爲・庶可戢止云・

天津白菜 貨到損壞 割價賤售
每担沽三元八角

（本報專訪）天津出產之白菜・又名黃芽白菜・味美清甜・能和各種肉味・以配製肴饌・故入多嗜食之・此菜初秋已屆收成之候・當廢歷中秋節時・某輪曾載來數担・各酒家等爭相購買・以新菜上市爲號召・因貨疏之故・每担售值七十五元・迨後各家源源來貨・計至今約達千餘笠之多・市價遂跌至值十元左右・查其銷途甚暢・大抵人皆以其價廉味高・且島上蔬菜欠缺所致・至昨日甘州輪到・又載來一大帮・因天氣過熱・在艙中損壞達七成以上・迫得削價賤沽・每担取價三元八角・各家此次來貨・蒙此損大・致虧本甚鉅云・

政府將減售公烟
烟民紛紛購存黑市暴漲 海關監督昨經予以否認

自本港與內地交通斷絕後・內地煙土來源頓減缺乏・本港烟民所吸食之私煙供應・遂成問題・公煙銷路日形暢銷・形成供不應求之勢・尋且發生高價妙買情事・黑市價格・高漲不已・異籍中人大感痛苦・而一般投機者亦利用會・大量購買屯存圖利・刻下每日各公煙分銷處當發售公煙時・門前輒擠至水洩不通・最近市面忽盛傳・港政府將更改其公煙政策・實行減售鴉片・一般癮君子聞訊之下・莫不大起恐慌・紛紛爭購屯存・情形極爲狼狽・記者因此事昨向本港海關監督韓美頓叩詢眞相・據答謂以本人所知・現港政府並未更改公煙政策・並無將售賣鴉片煙數量減低之意・現時各分所買客擁購鴉片擠擁情形・或係由於歹徒輩大量購買・持售圖利所致云・

法幣市 續銳落
大戶一致拋出 人心極度傾淡

（專訪）昨早開盤時價爲一五九・開後以散戶多號爭進・價突上升爲一六〇二五・某滬帮即乘高售出・廣立下游爲一五九・三七五・浮空補入・價又復見一六〇・廣潮帮沽出・價因再度瀉落・直降至一五八・七五・市面帮宙進・扳升爲一五九五・後略退爲一五九收市・午後開盤價爲一五八・七五・隨以某項利空消息所影響・各帮大戶一致拋售・價乃暴跌・卒然低至一五五・至是圖利者互相吸入・於是驟回升爲一五七・少頃・某滬帮大客戶加碼猛售・市復呈頹勢・而各散家因踵沾甚力・價再狂降・跌落至一五四・某大戶略有買入・微回升爲一五五二五・而客戶仍沽・價又退落爲一五三二五・某廣帮扒進・收市時稍升爲一五三七五・公價一五五・倉費去二仙云・

鷄鴨源源進口 大量湧出 價格續降

（本報專訪）昨欄上運到惠州鷄十籠・又順康輪起鷄鴨白鴿二百五十籠・大量湧出・價格續降・又查大寶石輪今天抵港・載來大帮鷄鴨白鴿云・茲將昨欄上盤價分別錄后・

類別		價目
惠州	大鷄項	二・九二
	鷄母	二・四五
	次鷄	一・九一
	鷄仔	一・五五
廣州灣	鷄項元手	一・九三
	鷄母元手	一・六一
	次鷄元手	一・一二

一毫輔幣券 五百萬張今日可發出
五仙券十萬元同時發出

（中華社）港府當局爲補救市面一毫及五仙輔幣之短絀・特於七星期四日在立法局會議時・即席三讀通過發行一毫及五仙兩種輔幣券・財政當局對於此種輔幣券之印刷・連日經已加緊工作・據官方消息・五仙輔幣券則俟一毫輔幣券印妥・始能開始印刷・現在首批一毫輔幣券經已印妥・據庫務司畢彌談稱・首批已印就之一毫輔幣券・將於廿二日分發各銀行・但或須稍俟數日始能在市面流通・又畢氏對於首批一毫輔幣券究有若干・一時未能作肯定的指出云・又昨據立法局議員羅文錦談稱・頃向財政當局詢問・則該一毫及五仙兩種輔幣・連日加緊印刷・已印就大部份・本月廿二日（星期三）即可發出云云・記者復向財政機關探查發行數額・據悉當局擬先發行券五十萬元・即五百萬張・五仙券十萬元・即二百萬張・如發行後・市而仍感不足時・當儘察情形・再行增發云・

金融行市

海外金銀行

品名		價目
倫敦金價		八鎊八司令
倫敦銀價	近期	二三・五〇
	遠期	二三・四三七五
紐約金價		三五・〇〇
紐約銀價		三四・七五

海外互匯

品名	價目
英對美	四〇二・五〇
美對英	四〇三・七五
英滬近期	三扁一五六二五
美滬近期	五元三一二五

海外匯市

種類	電報價	伸港幣元單位
英匯	一〇二・八七五	一六・一二四〇
美匯	二四・九三七五	四・〇一〇〇
瑞匯	一〇七・〇〇	・九三四五七
荷匯	四六・七五	二・一三九〇
啤匯	八二・六二五	一・二〇二〇
呂匯	四九・八七五	二・〇〇五
貢匯	一〇六・〇〇	・九四三八
暹匯	一四八・〇〇	一・四八〇
澳匯	一〇六・五〇	一二・九七二
叻匯	五二・七五	一・九五二
申匯	四六〇・〇〇	・二一七四

中外硬幣

品名	價目
四抄市金	無成盤
八九大金	一七三・〇〇
二一英金	四三・三〇
二一啤金	四三・三〇
二一印金	四三・三〇
一七法金	三四・二〇
舊頭一金	二二・八〇
一〇五英金	四三・二〇
中央大元	一・一五
港大元	一・二五
邊大元	一・二〇
爐大元	一・〇九
印英大元	一・一五
印龍大元	一・一四
龍銀毫	・九三
新雙毫	二五〇・〇〇
舊雙毫	二五〇・〇〇
港單毫	（千）加九元半
港五仙	（千）加四十元
港仙士	・〇九八

中外紙幣

品名	價目
正鎊紙	一〇・七〇
什鎊紙	一一・四五
花旗紙	四・三〇
石叻紙	一・八一三
雪梨紙	三・一〇
荷蘭紙	二・〇六〇
山打根紙	一・七八
呂宋紙	一・九二一
勞比紙	一・一八〇
暹羅紙	一・四〇〇
西貢紙	・七八
法冷紙	無市
什法冷紙	無市
法令單	無市
匯豐司令票	一五・五二五
渣打司令票	一五・五二五
萬國司令票	一五・五二五
荷蘭司令票	一五・五二五
通天司令票	一五・四六〇
匯豐滬單司令票	一五・五二五
渣打滬單司令票	一五・五二五
匯豐勞比單	一・七八
渣打勞比單	一・七八
匯豐花旗單	三・九〇〇
萬國花旗單	三・九〇〇
大通花旗單	三・九〇〇
安達花旗單	三・九〇〇
通天花旗單	三・九〇七
大洋紙現貨	・一五三七五
大洋紙期貨	・一五三七五
什大洋紙	・一四五
十元毫券	・一〇
五元毫券	・一〇
一元毫券	直版 ・一〇八
直版毫券	・一〇一
改版毫券	・一〇
廣西紙	按 ・〇七三
舊中央紙	按 ・〇一五

金銀首飾價

品名	價目
金條	一八四・五〇
碎大金	一七七・五〇
信行	一三六・〇〇
恆盛	一三六・〇〇
誠信	一三六・〇〇
信記隆	一三六・〇〇

雜糧海味行市

豆類

品名	價目
天津黃豆	一八・二〇
青島黃豆	一五・〇〇
天津紅豆	三二・〇〇
津大綠豆	一五・四〇
細綠豆	一四・二〇
青仁烏豆	三二・〇〇
細烏豆	一三・二〇
凌湖南豆	四四・〇〇
眉豆	一五・二〇

油類

品名	價目
泗水生油	四三・五〇
龍嘜椰油	八・二五
雀嘜椰油	二九・五〇
棉子油	二八・三五

糖類

品名	價目
廿四號粗砂 早盆	一八・六八
廿四號粗砂 午盆	一八・七五
二十號粗砂	一八・六〇
十五號粗砂	一五・五〇
太古四號幼砂	一九・八〇
雪白冰	二一・〇〇

海味

品名	價目
大墨魚	一八七・五〇
墨魚	四五八・〇〇
土中魷	五〇〇・〇〇
中地魚	二〇八・〇〇
后海蟯豉	一八〇・〇〇
外山墨魚	六四・〇〇

什貨

品名	價目
天津烏棗	三〇・〇〇
佛手白果	四〇・〇〇
泗水生仁	二三・五〇
寶慶百合	一二〇・〇〇
天津渣片	一八・〇〇
龍門草菇面	四二九・〇〇
湘蓮子	九〇・〇〇
東京蓮子	六七・〇〇
桂皮	五五・〇〇
髮菜	二六〇・五〇
龍口粉絲	五三・〇〇
安南紅瓜子	七〇・〇〇
芡實	六九・〇〇

廣州灣	價目
地沙鷄	一・九八
制鷄	一・三六
剁尾	一・〇九
大鷄餵	一・三五
黃宗鷄	一・四五

廣州灣	價目
鷄尾	一・二三
白鴿頭手	一・四八
白鴿二手	一・二五
白鴿三手	一・〇〇
白鴿尾	・七五

人心安穩 港股票市勢好轉
成盤激增買盤家復暢旺 成交總值達廿三萬餘元

（本報專訪）昨港股票市況・趨勢好轉・突告蓬勃・成盤激增・買盤亦復暢旺・人心安穩・持票人待價而沽・是以開盤寥落・查昨竟日成交總值共達二十三萬九千餘元云・茲將昨開出盤市分別錄后・

票名	股數	成盤	共値價
匯豐銀行（先）	三〇	一・四三七・五〇	四三・一二五・〇〇
匯豐銀行（後）	一〇	一・四四〇・〇〇	一四・四〇〇・〇〇
黃埔船澳	一〇〇	一九・二五	一・九二五・〇〇
均益貨倉（先）	一〇〇〇	七・三五	七・三五〇・〇〇
均益貨倉（後）	一〇〇〇	七・三〇	七・三〇〇・〇〇
香港置地	五〇	三七・〇〇	一・八五〇・〇〇
信託公司	二五〇	四・〇五	一・〇一二・五〇
青州英坭	三〇〇	一七・〇〇	五・一〇〇・〇〇
屈臣氏	一〇〇	一三・八五	一・三八五・〇〇
同上（前日）	五〇〇	一三・六二	六・八一〇・〇〇
香港電燈（先）	五〇〇	二二・五〇	一一・二五〇・〇〇
香港電燈（後）	三〇〇	二二・四〇	六・七二〇・〇〇
同上（新）	六〇〇	二二・二五	一三・三五〇・〇〇
大新公司（先）	一四九	三・〇〇	四四七・〇〇
大新公司（後）	一〇〇〇	三・二〇	三・二〇〇・〇〇
蘸纜公司	一〇〇〇	一〇・二〇	一〇・二〇〇・〇〇
同上（前日）	七〇〇	一〇・一五	七・一〇五・〇〇
連卡喇佛	二〇〇〇	七・五五	一五・一〇〇・〇〇
寶路公司	五〇〇	二・二二	一・一一〇・〇〇
合計	一〇〇八九		總値一五八・七三九・五〇

（以上股份總會成盤）

票名	股數	成盤	共値價
均益貨倉（先）	一五〇〇	七・三二五	一〇・九八七・五〇
均益貨倉（後）	一五〇〇	七・三五〇	一一・〇二五・〇〇
黃埔船澳（先）	六〇〇	一九・二五	一一・五五〇・〇〇
黃埔船澳（後）	三〇〇	一九・二〇	五・七六〇・〇〇
黃埔船澳（再）	一〇〇	一九・一〇	一・九一〇・〇〇
黃埔船澳（又）	二〇〇	一九・一五	三・八三〇・〇〇
香港電燈（舊）	一〇〇	二二・五〇	二・二五〇・〇〇
同上（新）	五〇〇	二二・二五	一一・一二五・〇〇
香港酒店（先）	六〇〇	三・九〇	二・三四〇・〇〇
香港酒店（後）	五〇〇	三・九五	一・九七五・〇〇
蘸纜公司	一〇〇〇	一〇・二〇	一〇・二〇〇・〇〇
寶路公司	五〇〇	二・二〇	一・一〇〇・〇〇
於仁保險	一五	四二五・〇〇	六・三七五・〇〇
合計	六四一五		總値八〇・四二七・五〇

（以上股份經紀會成盤）

票名	買盤	賣盤
四盤債票	一〇〇・五〇	
三盤半債票	一〇〇・〇〇	
香港酒店	三・九五	
黃埔船澳		一九・四〇
均益貨倉	七・二五	七・四〇
信託公司	四・〇五	四・二五
電車公司	一七・九〇	一八・二五
九龍電燈（舊）	六・六〇	
電話公司（舊）	二四・二五	
青州英坭	一六・七五	一七・二五
牛奶公司	一八・六〇	
中華娛樂	七・二〇	
九龍貨倉	九七・〇〇	
屈臣氏	一三・六〇	
香港電燈（舊）	二二・四〇	
蘸纜公司	一〇・二〇	
大新公司	三・一〇	三・二〇
置地四盤債票	九七・五〇	
中華百貨公司	七・四〇	

（以上股份總會盤價）

票名	買盤	賣盤
東亞銀行	七六・〇〇	
國民銀行	・一八	
電車公司	一七・七五	
九龍電燈（舊）	六・五〇	
香港電燈（新）	二一・五〇	
均益貨倉	七・二五	七・四〇
黃埔船澳	一九・二五	
香港酒店	三・九〇	
香港置地		三七・二五
信託公司	四・〇〇	
堪富利士	八・〇〇	
中華娛樂	七・一〇	
屈臣氏	一三・三〇	
蘇纜公司	九・九〇	
新亞藥廠		五・八五
惠保打椿（港）		六・九〇

（以上股份經紀會盤價）

現實批判 第伍陸期

論渝府之所謂「利用外資」（一）

娜馬

一

本來一個經濟比較落後的國家之從事於踟向現代國家的建設・在經濟方面・對於外資之利用這一手段是無可非議的・日本維新之初・亦曾大量的利用過外資・而結果是並無害於日本今日的富强・我們的國父　孫中山先生・在他所著的建國方略中・也曾經提倡過對外資的利用・然而我們必須要認識清楚・

中國是一個怎樣的經濟性質的國家・國粹派雖美其名是以農立國・所謂以農立國的眞相是什麼呢・就是一種半殖民地半封建的經濟社會・因之・我們的經濟建設・一向都是大落人後的・在民族工業上說・小規模的輕工業生產・雖然已經萌芽・而因爲先天的不足・重工業的方面・則簡直是完全沒有半點影子・當然更談不到什麼的基礎・我們拿手好戲就是數千年來賴以立國的農業・然而中國的農業・無論在生產關係與生產方法上來說・都沒有脫離了封建社會的形態・以這樣的經濟基礎・在平時也不得不依賴舉借外債以過活了（過去北洋軍閥與內戰時代的歷次借欵）・自從抗戰開始以後・整個的經濟基礎已爲之動搖・第一是長江流域的淪陷・大半的輕工業的生產陷於破壞・更由於戰事的影響・平空製造了大量難民和士兵這一大量的人羣就都完全脫離了原日的生產崗位・第三是焦土的結果・使大量的土地的盪於荒蕪・由於種種原因・便造成了物資的空前的缺乏的現象・這一現象所給與渝府身受的痛苦・實在是慘而且重的・然而渝府爲了要支持其「抗戰」的政權・無論弄到如何的田地・他總得想辦法把戰爭拖延下去・因之他們一方面抑利用各種的賦稅・同時更實行無限制的通貨膨脹・以圖挖肉醫瘡・然而單是這樣所能抵償他戰時消耗的數量還是異常地不够的・因之・他們便不能不從「利用外資」這一方法上去打算盤了・

二

所謂・「利用外資」的具體方法是怎樣的呢！照渝府中央政治會議所通過的外人投資方式・共有三種：

（一）借欵與中國政府・

（二）外人與中國政府合辦各項事業・

（三）外人在中國法律範圍內・得完全使用其資本與技術（如開礦等）・

由於以上的三條條例・我們便可以得到了如下的結論・所謂「利用外資」的內容・實在就是對外的借欵和歡迎外人資本之在華投資於生產事業・因之・就們更可以推測到・那所謂外資・不外是以下列的的形態而輸入的・

（一）貨幣・

（二）生產手段（如機械之類）・

（三）生產原料・

（四）消費必費品或消費奢侈品・

原因・第一・渝府對於「外資」的使用・大部分是用於消費方面的而不是用於生產方面的・這一點・我們從渝府自「抗戰」以來・歷年所借的外債方面可以得到極充分的證據・據調查所得・自「抗戰」以來・渝府歷年對外借欵的情形如下・

（A）英國方面

廿六年八月・渝英借欵成立三宗・整理內債借欵金額爲二〇・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息五釐・以二十年限期內清還（渝方以關稅爲抵押品）・廣梅鐵路借欵・由中英公司及上海中國銀公司放出三・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息三釐・限期十五年・以廣梅鐵路之收入及鹽稅爲抵押品・浦信鐵路借欵・由英國之中國中央鐵路公司放出四・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息五釐・以該路收入作抵押品・

廿六年十二月・又成立滇緬鐵路借欵・由英國國家銀行放出一〇・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息五釐二・借欵期限十年・以中國之出口貿易所得之五分一作抵押・

廿七年・成立商業信用借欵・由英國貿易部放出五〇〇・〇〇〇・〇〇〇〇鎊・期限八年・利息四釐半・以鹽稅作抵押品・

廿八年成立幣制借欵・英國貿易部放出三・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息五釐・期限八年・以關稅爲抵押品・

廿九年之外匯平準基金借欵由英國滙豐銀行及麥加利銀行聯合放出五・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息二釐七五・期限一年・但期滿後可延長之・渝府以國內有價證券及中國・中央・交通三銀行之股票作抵押品・

同年又訂商品借欵三・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息五釐・期限五年・以貿易實物作抵押品・

同年更訂渝英新借欵・金額爲一〇・〇〇〇・〇〇〇鎊・利息六釐五・以康川兩省之某種鑛產作抵押品・

（B）美國方面

廿七年十二月・訂立桐油借欵・金額爲二五・〇〇〇・〇〇〇美元・利息四釐五・期限五年・債權人美國聯邦進出口銀行・渝府以中國銀行之全部財產作抵押・

廿八年三月第一次信用借欵・由美國聯邦進出口銀行放出一二・八〇〇・〇〇〇美元・期限八年・利息六釐二五・同時又渝美飛機公司借欵成立・由美國飛機公司以飛機及零件售與渝方作值一五・〇〇〇・〇〇〇美元之債欵・利息六釐・期限五年・並在條約中特別註明・在借欵期內・渝方要以某種貴金屬售與該公司以作續續清還・

廿九年四月又訂渝美滇錫借欵・由美國聯邦出口銀行放出二〇・〇〇〇・〇〇〇美元・利息四釐・由借欵之日起・按日本息清還・限在七年內全部清還・又係以中國銀行之全部財產作抵押品・

同年九月・訂立渝美砂借欵・由美國數砂公司合放出二五・〇〇〇・〇〇〇美元・利息五釐二・期限十年・在借欵期內・規定之中國砂全部運售於該公司・以作清還・

同年十一月・訂立新借欵・由美國聯邦進出口銀行放出一〇〇・〇〇〇・〇〇〇美元・利息四釐八・借欵期限爲十年・並以中央銀行之全部財產作抵押・同時・在借欵期內渝方對美輸出之桐油砂之餘值・撥若干按期清還本息・

（C）法國方面

廿六年九月・渝法成立金融借欵・由法國銀行放出四〇〇・〇〇〇・〇〇〇法郎・利息七釐二五・期限十年・以中國關稅作抵押品・

廿七年八月・桂滇鐵路借欵成立・由法國銀行及東方匯理銀行放出一五〇・〇〇〇・〇〇〇法郎・利息七釐・期限十二年・以該路收入及鹽稅作抵押・

同年十二月・敘昆鐵路借欵・由法國銀行放出八〇・〇〇〇・〇〇〇法郎・利息七釐二五・期限十五年・以該路收入及鹽稅作抵押品・

廿八年六月・材料借欵・由安南公司及東方匯理銀行聯合放出一・五〇〇・〇〇〇英鎊・利息六釐・期限七年・以中國交通銀行之財產作抵押品・

（D）蘇聯方面

廿七年十月・渝蘇第一易貨借欵・金額爲五〇・〇〇〇・〇〇〇美元・利息六釐七五・

廿八年二月・渝蘇第二次易貨借欵・金額爲五〇・〇〇〇・〇〇〇美元・利息七釐・

廿八年八月・渝蘇第三次易貨借欵・金額爲一五〇・〇〇〇・〇〇〇・利息未詳・

廿九年十二月・渝蘇第四次易貨借欵・金額五〇・〇〇〇・〇〇〇美元・利息未詳・

（未完）

軍隊停戰民衆復員

僑資與抗戰

——大衆經濟談座之一

娜馬

渝府因爲要抗戰・便得要找一筆「抗戰」的本錢・本錢・本來是有的・可是太短少了・而且由蘆溝橋事變一直到現在・中間經過好幾個年年後・這筆本錢・就一年年的磨蝕下去・以此短少的本錢・何堪長期的磨蝕呢・如果不是陸續添本・恐怕早在兩年前・

自然添本的辦法・渝府是胸有成竹的・如通貨澎脹・大借外債・田賦改徵實物・日用品專賣……等・都是渝府的點金妙術・然而這幾種方法・正是可一而不可再・可再而不可三・假田賦之改徵實物・固然是可以增加一筆大大的收益・但・既然改徵了實物之後・則於田賦上之誅求・

只有通貨膨脹這一點似乎是行之可以至再至三・但・實際說起來・通貨的膨脹・終極也有一個限度・斷不是眞個取之無禁・用之不竭的・因爲・超過了某種限度的膨脹・就會召致整個貨幣制度的潰爛・這一點・我們不能不有所戒懼・

[illegible]府還還一切的[illegible]・雖明如是挖肉醫瘡・[illegible]一味的膨脹下去・但到底也該有個限度・舉一個例・好象前一次大戰時候的德國通貨膨脹最後的結果是・馬克紙幣的印刷費的成本・超過了該紙幣在流通上的價格・到了這個時候・貨幣制度已整個的潰爛・固不待言・而通貨膨脹的壽命・到此也不能壽終正寢了・

這計就是吸收僑資・不錯・中國僑資的數量・確實是很有可觀的・我們廣東人把僑資叫做洋財・洞語聞是有點說笑意的・前人說得好・「人同此心・心同此理・」也正是「人同此心」的吧・

這筆洋財的數量究有多少・目前很難有一個精確的統計・我們不妨拿歷年來華僑匯欵的數目來一看・便可粗知其梗概・

下表是民國廿四年以前五年・全國華僑匯欵的總數・

年份	香港	汕頭	廈門	其他	總計
一九三一	二五〇・〇〇〇・〇〇〇元	九四・二〇〇・〇〇〇元	七二・〇〇〇・〇〇〇元	五・〇〇〇・〇〇〇元	四二一・二〇〇・〇〇〇元
一九三二	二〇〇・〇〇〇・〇〇〇元	七〇・七〇〇・〇〇〇元	四七・八〇〇・〇〇〇元	五・〇〇〇・〇〇〇元	三二三・五〇〇・〇〇〇元
一九三三	一九〇・〇〇〇・〇〇〇元	六二・八〇〇・〇〇〇元	四七・九〇〇・〇〇〇元	五・〇〇〇・〇〇〇元	三〇五・七〇〇・〇〇〇元
一九三四	一二七・五〇〇・〇〇〇元	四七・〇〇〇・〇〇〇元	四三・三〇〇・〇〇〇元	五・〇〇〇・〇〇〇元	二三二・八〇〇・〇〇〇元
一九三五	二一二・〇〇〇・〇〇〇元	五五・〇〇〇・〇〇〇元	四四・〇〇〇・〇〇〇元	五・〇〇〇・〇〇〇元	三一六・〇〇〇・〇〇〇元

照上面的表看來・這筆洋財的數目確實是不少的・不過・目前最主要的問題・是否願意被渝府吸收・就是那廣大的僑資和渝府有沒有辦法來吸收這筆僑資的問題・照上表來看・則自一九三一年後・直至一九三五年・只有一九三五年是例外・其餘的都是一年的比一年縮減了・據渝府的論客說・則謂自「抗戰以來」・僑匯的數字一年比一年的增多・由此可見海外僑胞對「抗戰」之擁護云云・因之他們的如意算盤是這樣地打着的・僑胞本來是擁護抗戰的・可以見之・歲因爲抗戰以後・每年的僑匯數目都有增加・因之渝府目前之想吸收僑資利用僑資・實在并沒有什麼困難・而且是輕而易舉的・只要渝府肯略出點力的・發動一下宣傳・派一二大員到海外去宣慰一下・頒佈一兩度命令・自然就可得心應手了・

然而・世界上有這麼容易的事嗎・這不過是他們的如意算盤打作迹一邊六吧了・試詳論之・第一・關於他們所謂「自抗戰以來・僑匯逐年增加」可見僑胞之擁護抗戰一點・我先來一個解釋・如所週知・我國的僑胞・所分佈的地方是最廣泛・因之・他們匯回祖國的金錢就算是直接的匯寄外國貨幣・如美國・英磅・荷盾……等・但・製作僑匯的統計數字的人是不管他怎樣的五花八門・一概是以法幣計算的・大家都知道・自抗戰以來・渝府法幣的價值・是天天再低跌中的・而每一年間・則其相差的數目・當更其大・因之・抗戰以後每年僑匯所增加的數字・是否就是由於渝府法幣的貶值所造成的・確實很値得疑問・再次是僑匯進口的地方・大部分是在香港・那麼這筆錢到香港後・究竟流入渝府的有多少・流入和平區的有多少・這數目也是很難確實的・不過・[illegible]戰後僑匯年有增加・……・我未免太過於[illegible]・至於今後渝府之[illegible]大量的吸收僑資的問題・更不會如是之簡單的・因爲每一個華僑都是隻身的遠涉重洋・胼手胝足千辛萬苦的賺去幾個錢・當然不會這麼輕易的只

換一句話說・就是縱使他們就算打算投資到渝府去・在事前・他們必須考慮到這筆資本的安全與保障之問題・再次是利潤的問題・因爲他們也得從詳考慮的・世界上投資的人・斷沒有肯十萬而就萬地把他的資本投於利潤最低的地方的・當然更沒有肯把自己的資本投資於一個沒有安全的保障之地方去的・所以關於吸收僑資的問題・

雖然是打得十分響亮的・但我敢斷言・他的收效・結果一定還是微乎其微・原因是華僑們本身也是自有其算盤的・

大概以下的幾個原因都是足以使僑資裹足的・

（一）法幣的價值動盪不安・使僑資投到渝府內缺乏一種安全感・

（二）物價的飛漲・使僑資流到國內去沒有了保價的保障・

（三）假定華僑投資到國內從事於工業生產則可能遭遇到如下的困難・

（B）因爲渝府地物資缺乏・交通困難・與熟練勞動力之缺乏・使僑資之生產事業將感到原料來源之困難與商品銷路之遲滯・

（C）因國外市場之由渝府統制・與各方面賦稅之繁重・使華資生產事業之利潤律降到最低限度或甚至沒有利潤・

（D）渝府內地投機事業之風極熾・這實足以窒息了正當生產事業之生機・

[illegible]……那種種的現象都是「抗戰」以俱來的・又怎能一旦克服呢・老實說・如果渝府能够克服了以上的現象・那麼今天他們的「招財童子」和論客們也不至於如是之急急於大喊「吸收僑資」了・

★中央導報★

四十期至四十六期要目

第四十期要目　五月四日出版

時評　紀念五四運動　地中海的新戰場　德國的五月攻勢
五四運動與青年……陳方
「五四」與新文化運動……維
世界經濟爭霸戰……小島昇一
蘇聯生產之謎……F. Ny
冷冰冰的頭腦……漢
美國參戰的前夕（七幅）……陸稚存
五四運動史話（史料）

四十一期要目　五月十一日出版

時評　清除烟毒　追念日本同志對中國革命的援助　日越經濟協定之簽訂
伊拉克戰局鳥瞰……孔君佐
伊拉克戰局圖……楊馨
伊拉克之政治經濟……漢光
伊拉克的王室……G. Boussiere　沈逸凡
地中海爭霸戰……川端福一
蘇俄內幕……Mrs. Hingeley

四十二期要目　五月十八日出版

時評　清鄉工作之重要　振濟閩浙戰區災黎　近東戰局與蘇聯
關於設立清鄉委員會的談話……汪主席
（附）清鄉委員會委員暨職員名單
近東戰局的觀察……天驥
埃及與英帝國的關係……惠風
埃及之政治經濟……漢光
巴爾幹戰爭中英國兩司令素描……北川正夫

四十三期要目　五月廿五日出版

時評　營利所得稅之開征　德法合作之基調　德法合作與近東
德法合作之展望……孔君佐
青年與和平運動……許惕生
世界重要資源的分佈與國際政治……惠顧
世界經濟的再編成……竹內謙二
亞細亞思想戰汎論……伏見猛雄
日蘇中立條約與世界……橫田喜三郎

四十四期要目　六月一日出版

時評　克里特島之爭奪戰　美國的參戰姿態
兩洋事態之剖視……孔君佐
兩洋事態圖解……楊馨
美國海陸空軍力之檢討……天驥
美國的太平洋防務……栗原千太郎
美國的大西洋防務……時局情報
美國的國務卿……H. P. Hemmin
藝術與宣傳……陳大悲

四十五期要目　六月八日出版

全國宣傳會議專頁：
汪主席在全國宣傳會議致訓詞
宣傳工作人員訓條（手寫稿）……汪主席
政治報告（開會詞）……林柏生
籌備經過　出席及列席代表名單
各組審查委員名單　會議經過
現階段宣傳的奮鬥（閉幕詞）……林柏生
時評　爭取宣傳戰之勝利　克里特島之陷落
對政府宣傳的根本認識……周匡
克羅特新王國之建立……惠風

四十六期要目　六月十五日出版

時評　先做出一個和平的模範　歐局的動向
宣傳方法論（上）……鄺克風
美國經濟之剖視……惠
美國國防力之脆弱點……譯田
美出歐洲僅存之門戶……里斯本
德爾對德法合作的恐懼（圖片）……R. A. Stegi
日本代管中國文物之交還與接收（史料）
魯崇中華民國　國父致敬辦法（史料）……陸雅

定閱地址：南京中山東路中央書報發行所　上海河南路九五號中華日報館

國際譯叢

德蘇戰爭的長期化和美國的參戰（上）

鈴木東民著 蕙風譯

一

法西斯和蘇維埃體制兩者的對立，是顯著的事實。從而兩者由對立發展而成戰爭，也並非特別不可思議。只是在歐戰的現階段上，納粹不得不和蘇聯戰爭，其必要究在那裏，卻成爲問題。

把各方面人士所說希特勒對蘇挑戰的理由，加以大別，則不外爲打倒蘇維埃政權以斷對英戰爭後顧之憂的政治問題，和爲獲得資源的經濟問題。照筆者所見，則後者要來得妥當些。

蘇聯在歐戰之始，對于德國維持好意的中立。對照其國家的性質，不獨不介入資本主義國家間的再分割鬥爭，即對于世界的再分割鬥爭，也並不感到其興味和必要。無論他國如何策動，而也不投入其陣營。其不會威脅德國，是明明白白的。從而德國爲預防蘇聯的攻擊而先行給與打擊的話，是說不過去的。

然而說希特勒的對蘇行動是在資源的獲得，卻有著充分的根據。德國現在受到英國海上的封鎖，要想突破這封鎖，以目前海軍力不夠的德國，是不容易的。而德國僅靠攻略地域的生產，其不能夠支持大戰爭，是顯然的。蘇聯雖然照經濟協定把物資供給德國，然而這是有限制的。畢竟不能滿足戰時德國的需要。于是不得不設法解決其由國外補給物資的問題。突破海上的封鎖既然困難，就只好在向比較容易破突方面開拓其獲取資源的途徑。至其目標，則爲蘇聯的產業地帶。

然而這也是不容易的事業。德國要是能夠在短時日內用閃電戰攻略蘇聯產業地帶成功，自然沒有問題。否則恐不免成爲共對英戰爭的一種負担。當兩國開戰之始，雖有「三週間佔領莫斯科」「兩月中佔領歐俄」「短期內殲滅紅軍」和「很快地消滅蘇維埃政權」的種種說法。然而截至筆者寫這文時，即列寧格勒敖得薩也還沒有陷落。據德國方面的情報，則這些要衝在其軍部也不以爲是簡單可以攻略的。而也不是可馬上制蘇聯的死命。蘇維埃由於這樣情勢的發展，其陷於苦境，是顯然的。然而不會爲了這而完全喪失其抗戰力。由於有著堅强的組織和近代裝備的紅軍，史太林政權的堅强政治力，蘇聯民衆的愛國心，豐富的資源，高度的工業組織和廣大的領土等要素所構成的蘇聯抗戰力，當沒有這樣脆弱。

據羅馬方面的觀測，德國攻下列寧勒格基輔和哈里科夫等要衝以後，不再行前進，而止於確保連繫這些要衝的線再由東部戰線轉軍其他戰線。然而要想確保這線也不是怎樣容易的事業。因爲歐俄的這些前哨產業地帶的中樞雖然失卻并非就是蘇聯戰鬥力的崩壞。其抗戰當必依然繼續。從而德國要不是能夠在短期間內攻略英國本部成功，則不免要長期兩面作戰。結果只要不消滅蘇聯的抗戰力，則共和蘇聯的關係，不能不成其巨大的負担。

二

上次世界大戰那時，資本主義國家羣只是分做兩個戰線互相對立。然而今次除了資本主義國家羣的對立以外，另有蘇維埃聯邦的存在。故情勢很是複雜。資本主義國家羣之反蘇十字軍的組織在戰前既屢有這種企圖，而終於失敗。然而反蘇十字軍的結成，爲消除資本主義國家間的矛盾，使他們相互間得到安全的最重要契機。故雖在戰爭中仍不斷尋求和平的機會。從而在戰爭的過程中，這個傾向還是不會消滅的。

納粹爲了對蘇戰爭，而動員歐洲大陸各國組織反蘇十字軍。

然而英國參加反蘇十字軍的可能性，由於次的兩個因素給否定了。第一，爲英國大陸政策的確立面對德國的攻勢不絕動搖的英國大陸政策。而採取了決定的方向，那邱吉爾艾登的外交政策，爲了和納粹德國戰，當必和蘇聯提携。

第二，爲美國的政策和其在今後戰爭所佔的地位。美國援英的目的是明白的，即爲阻止納粹德國對大西洋和南美的攻勢。在世界大戰以前，世界的對立者爲英德兩國。由於世界戰爭，而美國國內充實了。國際的地位也强固起來。要是英國地位根本動搖，實爲美國的最大威脅。那納粹德國如果取英國的地位而代之，稱霸世界，不免和美國對立。從而歐洲戰爭對于美國。

要是這前哨戰失敗，則美國不免有著最大的危機。這爲美國忍受巨大犧牲而拚命援助英國的理由。因爲徹底打擊德國勢力，實爲確保美國安全獲得世界霸權的途徑。

只要英德間和平的機運不成熟，則英美蘇間的共同戰綫當沒崩壞的危險。美國爲了這兩戰線的巨大兵工廠，同時負著連結英蘇兩國的任務。

美國的援英，隨著戰爭的發展而强化起來，最近美國的船艦雖然相繼給轟沉，然而其參戰與否，還是難以預言。不過這種事件要是發生得太多了，則不免驅美國走向參戰的一途。德國雖不想和美國戰，然而要是不阻止美國的援助，則不能制英國的死命。其不能坐視美國運輸船艦，在大西洋紅海和波斯灣等海上橫行，自屬當然。於是而美德開戰的危險就無法避免了。

美國的援英是很積極的。其巡邏區域的擴大，冰島的進駐，便是間接援助英國的封鎖戰，進而樹立共同戰綫的計劃。要是今後美國共運輸船艦不斷遭難，則其援英目的將不能達到。羅斯福政府的態度，是等待機會，要是事態發展至這個階段，則美國當必參戰無疑。（未完）

蘇聯的政治組織

冷楓譯

聯邦的構成

由於十月革命，帝政崩壞，俄國領土內許多的民族脫離那從來支配階級的羈絆，各在其生活的領域成立自治的國家。那大俄羅斯，烏克蘭，白俄羅斯和高加索共產黨勢力强大的地方，形成蘇維埃國家。至波蘭，愛沙尼亞，立陶宛，拉脫維亞，芬蘭等地方，則成立所謂布爾喬亞共和國。共產黨領導下所成立的民族共和國，則爲以民族之政治的自決爲基調的蘇維埃國家。一九一八年——一九年的內亂和列强武力干涉的結果，共國民經濟極度疲敝，在環繞其周圍的資本主義世界中幾於不能維持其完全的獨立。於是各共和國相互締結條約，對於資本主義各國張共同的戰線，守著所謂社會主義的立場。於一九二二年，十二月三十日成立聯邦組織的國家。即所稱蘇維埃社會主義共和國聯邦。

加入聯邦的共和國，當蘇聯成立之始的一九二三年，只得上述的四個共和國。到一九二六年，加入烏茲比克和土克曼，隨後又加入達克共和國。故一九三六年，蘇聯已有了七個共和國。同年十二月五日第八回蘇維埃大會採用史太林憲法，在前述的七個共和國以外，又加上哥薩克，基耳基司，亞塞耳拜然，和亞耳米尼亞四個共和國。而有著十一個共和國。

今次大戰爆發後，蘇聯領土擴大。一九三九年十一月二日，西白俄羅斯和西烏克蘭編入其版圖。去年六月二十八日羅馬尼亞的貝薩拉比亞一部分和北布哥維納的合併，去年七月二十一日立陶宛，拉脫維亞，和愛沙尼亞的加入聯邦。那原來的共和國國境，因之有若干變更而成立新的五個共和國。即那舊波蘭領土的西部白俄羅斯地方，給編入白俄羅斯蘇維埃社會主義共和國。除了維爾納地方的西部烏克蘭貝薩拉比亞的一部和布哥維納給編入烏克蘭蘇維埃社會主義共和國。他方面爲俄羅斯社會主義聯邦蘇維埃共和國一部的加萊里自治蘇維埃社會主義共和國則合併由芬蘭所割讓的地方，而構成新的加里羅芬蘇維埃社會主義共和國。原爲烏克蘭共和國一部分的摩爾達自治共和國，合併貝薩拉比亞的一部分而成立新的摩爾達蘇維埃社會主義共和國。其新加入立陶宛共和國，則合併舊波蘭領土維爾納地方而另成立新的立陶宛蘇維埃社會主義共和國。此外還有由舊共和國領土而成的拉脫維亞和愛沙尼亞蘇維埃社會主義共和國。

從而蘇聯本年有著十六個蘇維埃社會主義共和國。共加入聯邦的各共和國，依照新憲法第十六條，得制定和聯邦憲法沒抵觸的自己憲法。同時，第十七條承認其隨意退出聯邦的權利。這對于一九一八年一月列寧宣稱自由各共和國自由結合的精神可說貫澈了。不過有構成聯邦共和國資格的，根據一九三六年十一月二十五日第八回全聯邦蘇維埃臨時大會中，史太林的演說，則限於下列條件。

第一，要那共和國不是給蘇聯其他領土包圍的邊境共和國。因爲只有這樣的共和國，然後理論上和實際上有退出聯邦的問題發生。

第二，要那共和國所以得名的人種不可不佔過半數。

第三，那共和國應至少有百萬以上人口。這因爲人口少而兵力弱小的小蘇維埃共和國，不能夠維持其獨立，不免惹起列强的干涉的緣故。

加盟共和國的行政區劃

加入聯邦共和國共本來的行政單位爲州，自治蘇維埃社會主義共和國和自治州各由中等和少數的民族所構成。這些民族，在昔帝政時代，其原有的語言和文化都被壓抑，而使俄羅斯化。到了蘇維埃政權，才是享有權利平等之國家的統合體。那自治州也不能構成的更小的少數民族，則設置民族的管區。

州的下部行政組織爲地區。這地區是有若干小都市和村所構成，和這相反的，那中上的都市卻往往包含多數的地區。這地區爲中央國家權力的本來支點，爲蘇維埃體制的基礎。故其國內的行政範圍雖不時變更，而這地區的區分，自一九二四至三〇年的「地區組織運動」以來，其境界差不多沒有變更。

現在蘇聯有著下面的行政地域。」

一・社會主義蘇維埃共和國	一六
二・州	一〇一
三・自治共和國	二〇
四・俄羅斯社會主義聯邦蘇維埃共和國的地方	六
五・自治州	九
六・俄羅斯社會主義聯邦蘇維埃共和國的民族管區	一〇
七・地區蘇維埃	約三・九七〇
八・都市蘇維埃	約八九〇
九・村蘇維埃	約六三・〇八〇

最高國家機關的構成

蘇維埃聯邦這巨大的國家組織，形式上是用會議的形態統治。共國家階級統制的頂點爲蘇維埃社會主義共和國聯邦最高會議，而這會議是由勞働者農民兵士蘇維埃和其中央執行委員會出發的。

聯邦最高會議是由兩個同等權力的聯邦會議和民族會議所構成。聯邦會議的代表，是按照每人口三十萬選舉代表一名的比例，由聯邦市民選出。而民族會議的代表，計加入聯邦的各共和國二十五名，各自治共和國十一名，各自治州五名，各民族管區一名，都由其市民選出。任期四年，史太林憲法頒佈後的第一回選舉，是在一九三七年舉行。聯邦會議員爲五百六十九名，而民族會議員則爲五百七十四名。共選舉採用普通，平等，直接，秘密選舉制。凡十八歲以上的市民，不論男女，也不問其民族人種，宗教的如何，又不拘其教育程度，居住期間，出身，經歷，資產，社會的地位怎樣都有選舉和被選舉權。

聯邦最高會議兩院共同產生最高會議幹部會，其議長和元首的地位相當。但是其國家權力的最高執行（行政）機關卻爲聯邦最高會議所組織的聯邦人民委員會。其構成的分子，爲人民委員會議長，人民委員會副議長，國家計劃委員會議長，國家統制委員會議長，聯邦各人民委員，國立銀行總裁，藝術委員會議長和高等教育委員會議長等。

司法機關爲最高裁判所，特別裁判所，和人民裁判所。前兩機關的裁判員爲共行政單位的最高會議所選出，任期五年。人民裁判所則由該區市民基於普通，平等，直接和秘密選舉制選出，其任期爲三年。

行政組織

人民委員部全部有四十一部門，其中二十五部門爲所稱全蘇人民委員部，直接或通過其所任命的機關統轄關於全領土所管行政部門。其餘的十六部門則爲所稱的聯邦和共和國人民委員部，通過加入聯邦共和國的同名人民委員部而統轄所管行政部門。

其不包括在以上人民委員部部門的，還有像總委員會，委員會，總管理局，和管理局等總計達二十三個之特殊的中央官廳。其中最古而且最重要的爲實行計劃經濟機關的國家計劃委員會。

經濟指導機關

全聯邦人民委員部和聯邦及共和國人民委員部合共四十一部門的人民委員部當中，有三十三部門是屬和經濟有關的部門。在總委員會，委員會，總管理局和管理局等二十三個機關當中，有十六個同樣是屬關於指導經濟的機關。

像這樣龐大而複雜的機關，爲使澈底實行其任務起見，去年四月特行創設新的冶金及化學，機械製作，國防工業，燃料和電力，日用消費品，和農產物調劑農產物六部門的產業會議，作爲補助機關，同時改組從前的統制委員會，昇格爲統制人民委員部。

從而蘇聯指導經濟的機構有著如下的機關。

一・人民委員會議	一
二・國家計劃委員會	一
三・經濟會議	一
四・產業會議	六
構成產業會議的機關	
五・「全蘇」人民委員部和「聯邦及共和國」人民委員部	二三
六・加入聯邦的共和國人民委員部	一
七・總管理局	一
直接隷屬經濟會議的機關	
八・「全蘇」和「聯邦及共和國」人民委員部	一一
九・各共和國人民委員部	二
十・國立銀行幹部會	一
十一・總委員會	三
十二・委員會	四
十三・總管理局	五
十四・管理局	二

共產黨

保證那多得驚人的民族國家組織的統一，龐大分歧的統治機關的確保和那複雜多面之經濟指導的一貫性，給與全社會生活空前明朗的，實爲全蘇共產黨。共憲法第百二十六條有這樣的說法。「共產黨是爲社會主義體制之强化發展而鬥爭之勞働者的前衛，並且爲指導公共和國家勞働團體的核心」。查全蘇共產黨以組織於一八九三年三月的俄羅斯社會民主勞[illegible]黨爲其濫觴，一九一八年改稱俄羅斯共產黨，到一九二六年，才再改爲現在的名稱。

共黨的組織原則，爲民主主義的中央集權。黨組織的最下層單位爲細胞，所有工廠，商場企業，都市，村，學校，兵營，軍艦和其他場所，必有三名以上的黨員存在。各細胞統一于地區委員會，經州委員會或地方委員會，或民族共產黨中央委員會而達於中央機關。細胞設置在工會協會和其他有三名以上黨員的場合，其任務爲在黨外使實施黨的主義綱領並監督黨外各機關。

黨的最高機關爲黨大會。而執行黨務的主要機關則爲大會所選舉的中央委員會。中央統制委員會和中央檢察委員會等。中央委員會更選出委員成立政治局組織局書記局。其中政治局爲黨的最高幹部，是決定最高指導方針的機關。

軍隊內也有黨的機關。共最高的爲勞農紅軍政治部。這機關在蘇芬戰爭後曾予以廢止，到今次德蘇開戰後又復設置。

在蘇聯的政治，經濟，軍事等全社會生活中，黨的活動，實有絕大的意義。例如聯邦最高會議的議員中共產黨員所佔的比率爲聯邦會議議員百分的八〇强，爲民族會議議員百分的七〇强。現蘇聯約二億的總人口當中，其加入共產黨的，差不多有三百萬人。

（譯自八月二十三日國際經濟週報）

中日兩大民族聯合起來實行東亞聯盟

中央導報

卅三期至卅九期要目

第卅三期要目 三月十六日出版

取締囤積居奇
泰越簽約
松岡訪問德意
反共與民食……汪精衛
黑海形勢與土耳其……孔君佐
大東亞共榮圈之重要問題……小島精一
花燭之後（第二幕）……李六爻
史：我國收回廣播事權經過
料：法國陷落記（八）……陳大悲

第卅四期要目 三月二十三日出版

由「參政會」到「八中全會」
法國復興之難題
會仲鳴同志殉國二週年紀念日哀辭……汪精衛
紀念曾仲鳴先生……林柏生
救濟食糧恐慌的澈底辦法……廖家楠
東地中海之風雲……井上正雄
花燭之後（第三幕）……李六爻
空襲後之倫敦（圖片）
法國陷落記（九）（史料）……陳大悲

第卅五期要目 三月卅日出版

（國府還都週年紀念專號要目）
主席在招待中外記者席上談話
一年來之政治外交
一年來之財政經濟
一年來之軍事建設
一年來之教育
一年來之司法行政
一年來之工商農鑛
一年來之交通鐵道
一年來之社會事業
一年來之宣傳概況
一年來之考試
還都一週年紀念歌（宣傳部審定頒發）

每篇附有關院部會法規及長官線條像

第卅六期要目 四月六日出版

時評：發揚建軍的新精神
日德義合作
國民政府還都一年……汪精衛
汪主席對首都集訓學生訓詞（手寫稿）
一年來的自我檢討……陳公博
東亞存亡問題……林柏生
專制，獨裁，與武力統一……胡道維
花燭之後（第四幕）……李六爻

第卅七期要目 四月十三日出版

時評：推行墾植復興建設
巴爾幹鼙鼓聲動
革命理論研究的基本觀念與方法……許錫慶
太平洋諸問題……孔君佐
英國戰時食糧問題……國際經濟週報
美國主戰派剪影……澤田謙作
保王鮑利斯三世……洋靜
全國第一次軍事會議（史料）

第卅八期要目 四月二十日出版

時評：軍人報國之道
日蘇簽訂中立條約
動盪中的土耳其
一黨中心與新體制……予秋士
歐戰激化與蘇聯的動態……大藏公望
日暮途窮之重慶財政……每日新聞
十年來的滿洲廣播設施……戴紹琳
空氣不好的屋子（三幕劇）……應子問
法規：省市（直轄市）宣傳處組織章程
省市（直轄市）宣傳會議組織通則

第卅九期要目 四月廿七日出版

時評：滬租界行政機構之改革
巴爾幹戰局之發展
米糧增產具體計劃之一……廖家楠
巴爾幹戰局之回顧與前瞻……孔君一
美國空軍鳥瞰……China P
汪主席對日蘇中立條約發表意見（漫畫七幅）……土肥野佐
日蘇中立條約（史料）

定閱地址：南京中山東路中央書報發行所　上海河南路五九號中華日報館

本港新聞

居民無事不宜外出
燈火管制今晚舉行
四千餘防護人員出勤參加
海陸居民應嚴密管制燈火

（中華社）本港防空當局・爲檢討本港空防實力・特定期今晚（廿二日）由日落時起・迄至翌晨日出時止・舉行大規模燈火管制演習・茲將各情分誌如下・

酒樓茶室照常營業

查今晚舉行之燈火管制演習・爲時雖僅一晚・然規模則異常偉大・今晚由日落時起・即爲燈火管制開始之時・屆時將無空襲警報訊號發出・故今晚於入黑後・港九居民・即宜將屋內外露之燈火・盡量掩蔽・毋使有些微燈火露出・至今晚燈火管制期內・港九各地之茶樓酒樓及餐室等・將仍照常營業・又本港郵政局・以今晚舉行燈火管制・特提早於今日下午六時關門云・

過海小輪照常行走

至於本港海面之燈火管制辦法・亦與上次無大差異・於日落後・本港海面各大小船艇・即宜將船上燈火盡量掩蔽・并須停止來往・至港九兩地交通・則由天星小輪公司小輪・及油蔴地小輪公司之佐頓道小輪維持港九兩地交通・惟於空襲警報訊號發出後・各來往小輪・即須駛往安全地點寄碇・俟至解除警報訊號發出後・始得恢復行走・又在燈火管制期內行走之小輪・船上之燈火・仍須盡量熄滅・至其餘行走旺角・深水埗・紅磡・九龍城等各線之小輪・於六時四十五分後・即完全停駛・須俟至翌晨日出後・始恢復行走・至佐頓道汽車輪亦於六時四十五分後・停止行走・

港九陸上交通如常

又據記者調查所得・今晚燈火管制期內・本港陸上交通・如中華巴士・及電車等・均仍照常行走・而對海方面之九龍巴士等・亦照平日時間行走・其餘各種車輛・亦均照常・惟雖將燈火掩蔽・但於空襲警報訊號發出時・不論何種車輛・均須停止行走・俟至解除警報訊號發出後・始得恢復來往・至於其他各種車輛・交通辦法・與上次燈火管制時相同・

公佈陸上交通辦法

本港防空署・昨特公佈本港陸上燈火管制辦法如下・（甲）各種形式之戶外燈火・不論在陸上或船上者・概須熄滅・（乙）戶內燈火・須以簾幔・百葉窗・或其他障碍物予以遮蔽・務使燈火不致直接或間接透射於戶外・而致被在上空或任何方向所見・（丙）陸上運輸工具之各種燈・須以兩層厚藍布或藍漆加以遮蔽・汽車之車頭燈・概須熄滅・其他各燈火力・不得超過七瓦特・海軍・陸軍・空軍・防空處・及各戰時部隊所用之車輛・得以使用經核准之車頭燈・（丁）電手筒及未遮蔽之燈・概不准用・除非以兩層厚藍布或藍漆加以遮蔽・

東西港口宣告封鎖

昨日本港航政署發出報告・關於今晚燈火管制時之海上燈火管制辦法・同時并將東西兩港口封鎖・茲將佈告錄下・（甲）在燈火管制演習期內・船舶上之外露燈火・概須熄滅・船輪內燈火亦須加以遮蔽・庶使燈火不能從上空或任何方面察見・（乙）在特殊環境下・得以使用電手筒・但電手筒須以兩層厚藍布加以遮蔽・（丙）由廿二日日落時起至廿三日日出時止・香港區內下列各燈塔燈火將熄滅・南鯉魚門・北鯉魚門・海峽石・老鼠排北航道浮標・中航道浮標・南航道浮標・青衣島・馬灣島・急水門・油蔴地避風塘口・（丁）由廿二日日落起至廿三日日出止・港口暫時禁止船舶進出・（戊）在指定條件下・天星小輪公司暨油蔴地小輪公司仍得派輪航駛香港九龍線・但屆時航駛該線之渡海小輪其所用之交通燈・光度及位置須得航政司核准・（己）香港及九龍碼頭仍准放亮・但須使燈火不能從上空察見・亦不得使燈火反映於水面・（庚）維多利亞港內之船舶・在演習期間・仍得進行起卸貨物・但其所用燈火須依照管制法例・加以管制・躉船須於日落後・駛靠該船・至天明後・始能拖往別處・（辛）警報發出後・渡海小輪須駛靠碼頭・至解除訊號發出後・始能恢復航駛・起卸貨物之輪船・於警報發出後・須熄滅船上燈火・

憲報公佈管制法令

又關於今晚舉行之燈火管制演習・昨晨政府憲報號外・特發表公佈・廿二日晚舉行防空演習・由是日下午六時二十三分日落時止・至翌晨六時五十三分日出時起・實行封鎖港口・禁止船隻出入・港內渡海小輪特准照常航行・但警報發出後・至宣佈解除間・在途中者仍須臨時停駛・又將一九四零年八月十六日憲報發表政令第九二零號燈火管制則例第二十二條重加修訂・總督有權隨時宣佈某一時間或某一地點陷入緊急危險狀態・或本港將被攻襲之危機・或爲抵禦此種危機之演習・其時間之久暫・明令頒佈後・非再行公佈時・效力依然存在・

居民無事不宜外出

又據防空署消息・當局此次舉行燈火管制演習・其目的在測驗本港各種防空部隊對於應付空中「閃電戰」之力量・及其迅速之程度・同時并使港九居民增加燈火管制之經驗・故當局方面・對於今晚所舉行之燈火管制演習・切盼居民能切實與政府合作・俾獲良好之成績・屆時并由防空署派員分在各區各街道・指示居民掩蔽燈火辦法・并登記違例之樓宇・以便將之拘控・故居民等對於掩蔽燈火・宜萬分注意・若違犯燈火管制條例・可被拘控處以一千元以下之罰欵・同時・各地居民等・於今晚燈火管制演習期內・無事宜勿外出・以免發生危險云・又據防空署之高級職員談稱・此次舉行燈火管制演習・乃整晚舉行者・故雖於解除警報訊號發出後・居民切勿開燈・以免干犯法令・憶上次演習時・居民因不明此例而遭罰欵者・達數百人之多・居民對此點・切宜注意云・

初購油蔴地小輪月票須要繳納手續費一元

油蔴地過海小輪公司・昨發出通告・大意謂由十一月份起・如購買月票・須將十月份之月票繳回・如無十月份之舊票・則須多繳手續費一元・據公司方面解釋・此舉目的在防止乘客持逾期月票乘船・查該公司此舉・對於初次購買月票者・無形中增加票價一元・有等乘客因工作或居住關係・亦有每隔一月或二月始購月票一次者・照該公司規定・即每次購月票須多付票價一元・故有等乘客認爲該公司此舉・實有間接增加票價之嫌・若欲制裁使用逾期月票者・大可採用其他有效方法・

歐戰兩年後（下）

英國遠東情報局播・蘇宇叢稿

希特勒希圖破壞英帝國中心的計劃失敗・在戰爭的第二年・他又改變方針・改向它重要的動脈進攻・加緊大西洋中的戰爭・又向英國在地中海的地位挑戰・由於英國人民・無論在國內・在近東所作的空前的重要軍備・英帝國的軍隊・在地中海先發制人・到了冬天・幾乎使意大利陸地及海上的力量・一敗塗地・

當康寧南海軍大將的艦隊・向意大利的海軍盡力猛擊・英國陸軍・又繼續進佔了利比亞・亞比西尼亞・孜利吹亞・以及意屬撤馬利南・解救了埃及所受的威脅・墨索里尼的軍隊・大部成擒・意大利的勢力・竟被驅逐出東非帝國之外・

同時希臘人的頑强・及英勇的抵抗・又得皇家空軍的協助・把墨索里尼原來想做的長驅直入雅典城的迷夢・打成粉碎・

這一串勝仗・誠然光榮可貴・但所逢的敵手・不過只是配角・到了春天・英德兩箇主要對手・又重行交鋒・冬天的時候・德國又利用各小國的恐懼・貪慾・及互相嫉妒・使羅馬尼亞・及保加利亞・投入他的範圍・將勢力伸張到了黑海・

從這些新得到的根據地・希特勒又發動對南斯拉夫及希臘的攻勢・强迫少數的英國軍隊撤退・吞併了東南歐最後的抵抗中心・

德軍既佔希臘及克里提之後・又在伊拉克・敍利亞・及波斯・大肆活動・德國似將在近東發動・由於英國的及早發覺・反攻得利・先將伊拉克親軸心勢力肅清・其次是在六月中・英軍與自由法國的軍隊・佔領了敍利亞・

希臘的失守・雖說對英國頗有影響・但德國的損失也非常嚴重・希特勒也承認這次戰爭・非短期間中所可了結・

六月廿二日・希特勒又違約・先向蘇聯進攻・他顯然又是希望再打一次閃電的勝仗・增加德國的火油及食糧的供給・但是他太輕看了對方的力量・德軍雖說有進展・出了極大的人力物力的代價・並且也不能阻止蘇聯軍隊作有計劃的撤退・

經過兩月的戰爭・早日勝利完全無望・史太林所宣佈的焦土政策・實行起來・使德國雖佔有空地・毫無所得・

雖說在戰爭的第二年・英國又被威迫將牽入一個新的戰場・但英美兩國的軍用品的大量及加速的出產・可使人完全相信在最近的將來・英軍不再像從前那樣作必要的守勢・而將開始採取更猛烈的攻勢了・

一九四零年十月・羅斯福三度被選爲美國總統之後・實施租借法令・及共他各種計劃・以實踐美國將作爲各民主國的武庫的誓言・所以在一九四一年的春天・美國送到英國的接濟不在少數・雖說大西洋上・仍然繼續有損失・但是重要的給養・并未受阻礙・在大西洋上・由於美國船舶承認代英國裝運貨物・使英國的力量可另行發達・紅海及亞丁灣・也爲美國船舶開放・美國又佔領了格林蘭及愛斯蘭・海運交通甚便・

今年六月下半月・大英帝國的力量・增長到可以使皇家空軍採取主動攻勢・當希特勒又向東歐冒險的時候・英國的空軍・繼續不斷的飛往德國的港口・及各工業城市・作爲有加無已的猛烈轟炸・（完）

防空人員全數出動

查防空當局・此次舉行燈火管制演習・目的在測驗各種防空部隊之力量・故今晚燈火管制時・所有防空救護員・防火監視哨・防空通訊隊・及救傷消防隊・將全數總動員・分在港九各區參加演習・屆時將由防空總監柏高・親赴各區檢閱各防空人員之工作情形・屆時并將由防空總監柏高乘座飛機凌空・視察港九各區燈火管制之成績云・

特警總隊部發出通告第一號
委出警目五十一人
教官深造班業已開課
辦公處現設巡理府二樓

特務警察隊總隊部・昨發表第一號通告・茲將原文照錄如下・

（一）茲奉　督憲任命羅棟勳爲香港華人特務警察隊副警司・由一九四一年八月一日起發生效力・除於八月十五日在憲報正式公佈外・合行通告・仰各週知・

（二）查本隊部第一批受訓學員・業經修業期滿・試驗及格・計有八十七人・經於十月十三日在巡理府舉行宣誓・由首席裁判官佘路頓監誓入伍・除因事未能參加宣誓者外・凡經參加宣誓之學員・均經取錄爲本隊部特務警察・合行通告・仰各該員一體知照・（名單略）

（三）茲委任下開各員爲本隊部警目（沙展）・仰各該員一體知照・（名單如下）莫慶榮・曹煥乾・潘少聆・施普惠・羅伯謙・陳國榮・黃文昭・黃鼎・唐錫華・劉廣內・歐自立・黃朗非・余裕發・羅梓若・陳光業・郭子芳・梁占元・林少文・郭瑞彬・吳恂・莫乃煊・何沃坤・劉鴻材・洪子元・容振邦・戴國林・麥志堅・謝壽平・黃積之・葉遙・鍾海聲・陳國焜・黎發・朱克用・朱如新・謝濂君・梁志豪・黎志通・汪樹華・鍾榮治・陳耀河・盧焜明・許家全・何鴻鑄・黃文啓・吳壽南・司徒鈞・莫宜堅・楊文傑・陳慕堯・李致棣・

（四）本隊部教官深造班業於十月十四日下午五時半開課・下開各員仰各到校受訓爲要・（名單如下）莫慶榮・曹煥乾・施普惠・陳國榮・黃鼎・歐自立・余裕發・陳光業・郭子芳・梁占元・林少文・郭瑞彬・吳・何沃坤・容振邦・莫宜堅・謝壽平・葉遙・黎發・汪樹華・鍾榮治・盧焜明・

（五）本隊部本部新址未落成前・茲由十月廿日起暫遷巡理府二樓辦公・合行通告・仰各週知・

第一批由今日開始
義勇軍大集訓
參加各種部隊共分四批受訓
望商行予僱員便利以便參加

（中華社）本港義勇軍集中訓練・已定於本月舉行・各部隊之集訓日期・已由義勇軍總部按批編定・查第一批・由十月廿二日（即今日）星期三下午起・至十月廿九日星期三下午止・參加部隊・爲第二砲兵隊・及第三砲兵隊第六營・各參加部隊已奉令動員・遵赴各指派地區集訓・至第二批以至第三四批集訓期・均定在下月初至十二月初止・各批日期及參加部隊亦經編定・至其他部隊・如軍事服務隊・運輸及供應組・與戰地救護隊之若干人員・亦將參加集訓・所有各部隊集訓日期・均定爲一星期・屆時由當局分別公佈・至於軍需隊之集訓・則由軍需隊長另行決定・關於集訓之規律・各集訓部隊雖留營一星期・如無特准者・不得中途退出・如有離營者・事前須向義勇軍總司令申請・并須有充足之理由・軍事當局希望各商行切實與政府合作・給予共僱員以參加集訓之便利云・

山林道一住宅
失竊金飾八百餘元
竊匪携贓從容遁去

尖沙咀山林道某號二樓・昨晨發覺失去首飾一批・計有白金鑽石頸鏈鈪一隻・金鈪一隻・及金約指等・共值八百餘元・事主經向警署報案・查失主爲該樓業主黃富有・黃新購得該樓與其妻五妹遷入居住・數日前且爲其子完婚・一時張燈結綵・熱鬧非常・當時僱有印人一名看更・至前日婚事完畢・乃將印看更人解僱・黃因連日酬酢・頗感疲乏・入夜後深入睡鄉・遂爲匪徒所乘・潛入光顧・主婦倫五妹亦已睡去・且未有將櫃桶關鎖・故竊匪能從容將該批首飾竊去・及至昨晨五時・倫醒覺時・見窗門騎樓洞開・即起而檢視首飾・已空無所有・對於匪徒何時入屋行竊・亦茫無所知・後查屋門亦已半開・料匪徒係由騎樓入內・得手後開門下樓逃去者云・

華商總會
進行修改會章
并擬籌設商品陳列所
供各商陳列各種商品

（中華社）華商總會・最近值理月會議決修改會章・經選出值理十一人・組織修改會章小組委員會・從事研究修改之工作・頃開各值理被選出後・提請辭職者多人・致研究修改工作・進行未得順利・又開華商總會當局・已紛紛去函挽留云・昨據修改會章原提議人之表示・華商總會係港中一大集團・處在領導地位・會員日衆・商會方面・年來爲適應大時代需求・會章有修改之必要・深盼被選任修改會章各委員・爲商會前途著想・和衷共濟・完成修章任務云・

又本港華商總會・爲發展會務起見・日前會公推董仲偉・郭贊等八人組織一小組委員會・負責計劃各項內部改進事宜・昨據該會負責人談稱・該小組委員會並於昨日下午四時召開四次會議・商討會址內部修建事・開圖書館將由四樓遷落二樓・以免閱者勞步・而四樓則改作商會禮堂・以爲商會集會之用・且酌量借與僑團使用・該會擬在會址樓下設一「商品陳列所」・供各商陳列各種商品・以收宣傳之效・陳列當以國貨爲主・但并非限於國貨云・

本港馬利醫院探病期略更改

馬利醫院探病期・前爲每逢星期二・四・日・下午三時至四時・私家房每日下午二時半至五時・現改爲每逢星期二・四・六・下午三時至四時・私家房每日下午二時半至五時・至於特別時間・如得院長許可者・則可入院探視病人云・

司徒永覺函覆九龍商會
接納在九龍設飯堂
該會昨已勘定地點兩處
函覆司徒總監核奪辦理

九龍商業總會關懷半島貧民生活困苦・日前致函醫務總監司徒永覺・請公平糶米會從速在九龍方面貧民住集之地方設立公共食堂・俾貧民得以救濟・該會主席曾榕昨經接到司徒總監函覆・對該會意見・表示接納・

司徒總監覆函

該函原文譯錄如下・公啓者・頃奉大書・藉悉台端對於九龍貧民營養問題・備極關懷・殊深欽謝・且表贊同・是年間經向政府獻議・對於域多利亞・灣仔・油蔴地深水埔四千貧民施粥之慈善機關・務予以財政上之帮助・而政府亦經作相當攷慮・并同意資助九龍慈善機關・實行施粥・貧民平糶委員會・擬在九龍選擇一類似機關之公共飯堂・當該飯堂[illegible]日後・發給慈善人翁所捐贈之飯劵外・供給[illegible]千至四千平民富於滋養之饍飯・倘台端能在九龍爲擇一適合飯堂之地點・并指示其他地址・定當欣然前往查勘・（下略）

勘定地點兩處

該會據函後・以事不容緩・即於昨日由該會常務董事許讓成・雷少明・前往各處查勘・結果查得深水埗塘尾道獨蘭街交界處有空地一大段・及土瓜灣炮仗街嶺南金屬製品廠側之空地一大段・地方廣闊・交通便利・且貼近貧民住宅・堪可以爲飯堂之用・勘定地點後・即於昨日函覆司徒總監核奪辦理・

騙蔴雀牌被捕
判苦工六星期

華警洗錦昌・前日上午八時卅五分・當值於德付道西附近・見有一衣衫襤褸之男子・名阿芳（廿一歲）手携蔴雀牌一副・形狀可疑・洗警乃上前盤問其手所携之蔴雀牌從何而來・該男子作賊心虛支吾以對・後爲該警嚴詰之下・始謂從朋友中借來・該警以其狀可疑・言不足信・遂著彼偕往其朋友家・而該男子遲疑不決・及抵步・乃詢問之・是時該男子面色倉惶・謂前乃虛言・實從德付道西某號地下某蔴雀牌店租來者・現因一貧如洗・不食數日・擬將之賣去・得欵濟飢云・該警乃帶至失主（袁昌）處・失主認出乃其所失之蔴雀牌・遂將被告解返警署・昨晨控於中央巡理府佘司堂・由英探目「摩利臣」主控・官判被告入苦工監六星期云・

防空工程案昨
一度秘密審查

（中華社）防空工程案審查委員會・昨日上午十時半在高等法庭舉行秘密審訊・原定於秘密審訊後・即繼續舉行公開審訊・十一時許・防空總監史柏堅暨其律師天信及建利工程總管鄭榮贊其律師布力・均已到庭候審・但至十一時半・秘書班列德宣佈謂主席祁樂壽因精神不佳・須稍事休息・公開審訊・改於今日上午十時半・仍在高等法院繼續舉行云・

輔政司將退休
繼任人選決定

（中華社）輔政司史美・今屆五十五歲之高齡・根據香港公務員規則・應以年老告退・經當局批准・譯由輔政署正式公佈證實・而繼任人選亦已決定・其姓名當於日間發表・在繼任人未到港履新之前・史美表示同意留港服職・照常主持政務云・

少婦當街小解
被拘解控
申斥一番釋放

少婦鄭瓊（廿四歲）・昨被拘控於中央巡理府廳司堂・謂其於前日上午九時許・在上海匯豐銀行對面之斜路・當街小解罪・據被告辯稱・因是日有遠行・事前復又飲湯水過多・致一時內急・故迫得在該處小解云・法官以該少婦係屬初犯・乃向之申斥一番・然後釋放・未予處罰・查婦人因當街小解而致被拘者・本港百年來・此爲第一宗云・

颶風報告

本港外又發生颶風・本港天文台於前日下午三時許・接岷尼拉天文台來電報・謂該颶風現迫近棉蘭都路・向西移動云・

電影戲劇

戲院	（今日戲）	（主演）	（性質）
（香港區）			
皇后戲院	飛行二俠	李察雅蘭	航空
娛樂戲院	機械人	波里士加羅夫	恐怖
新世界	天作之合	薛覺先・路明	粵語
中央戲院	烽火故鄉		粵語
國泰戲院	半夜怪客	彼得羅利	緊張
東方戲院	空谷幽蘭	瑪達史葛	文藝
國民戲院	風塵情侶	梁雪霏・伊秋水	粵語
九如坊	猛犬魔王	林天天	俠情
香港戲院	大觀園	黃曼梨・紫羅蘭	粵語
高陞戲院	日戲停演	夜戲賊中緣	勝利年劇團
利舞台	金斗滿	占史士超域	歌舞
太平戲院	三笑	周璇・白雲	粵語
（九龍區）			
平安戲院	飛行二俠	李察雅蘭	航空
大華戲院	七寶血案	薛妮加麗	偵探
東樂戲院	赤手平蠻		戰事
北河戲院	神鞭大俠下集	韋加勞	粵語
彌敦戲院	蹄聲儷影	羅拔楊	香艷
好世界	一代藝人	張月兒	粵語
普慶戲院	日戲鳳凰石	夜演大鬧金龍寺	老正興班
深水埗	一代藝人	張月兒	粵語

今日廣播節目

甲・京曲唱片
（一）鬧府　馬連良
（二）二本飛龍傳　杜文林・筱文林
（三）孝義節　李多奎
（四）盤關　蕭長華・盛宣
（五）薛禮嘆月　露蘭春
（六）獨木關

乙・粵曲唱片
（一）琴韻動情思　陳皮・楚岫雲
（二）情深恨更深　徐柳仙
（三）傍粧台
（四）銀鼎客　音樂合奏

丙・一時卅分・時刻報告

丁・粵曲唱片
（一）莫問奴歸處　小燕非
（二）風流皇后遊御園　薛覺先
（三）熱頭紅　靚少鳳・關影憐
（四）陽關三弄　吳楚帆・關影憐

戊・時代曲唱片
（一）懷故鄉
（二）一條心　梅熹
（三）街頭的鑼
（四）夢裏相逢　龔秋霞
（五）水龍吟
（六）歌林百詠　音樂合奏

二時卅分完

己・六時・用粵語國語及潮福語演講「宣傳與事實」　英國遠東情報局來稿
庚・七時・轉播倫敦時事演講
申・七時十五分・國語報告新聞
（一）七時卅分・時刻及粵語報告新聞
（二）七時四十五分・潮福語報告新聞
壬・八時・續講「三國誌」
癸・八時四十五分・跳舞音樂唱片
子・九時十分・徐宗科先生教授國語
丑・九時四十分・潮福曲唱片
寅・十時・福蘭・陳雪清合唱
（一）沈棲霞救紅姑　敬芳・榮松
（二）百里奚會妻下集
十一時完